





APARTADO

678

TELEFONO

4449

# FERRETERIA AMBOS-MUNDOS

URIBE Y PAGES

(ANTES FERRETERIA VARGAS)

## AHORA EN SU NUEVO LOCAL CONTIGUO A URIBE Y PAGES LOS MAS BAJOS PRECIOS DE PLAZA

MOTORES ELECTRICOS  
PINTURAS - DUPONT  
TARROS PARA LECHE  
ARTICULOS ELECTRICOS  
FERRETERIA EN GENERAL

LOS MEJORES ARTICULOS A LOS MEJORES PRECIOS

### TRES SON LOS BARCOS HUNDIDOS por un corsario en aguas del CARIBE

#### VALE MAS PREVENIR QUE TENER QUE REMEDIAR

Una tosecilla que comienza puede no tener importancia y desaparecer de la misma manera que vino. Pero también puede ser una señal de que empieza una bronquitis, una broncoesponia o una fulminante pulmonía. Por eso no debe descuidarse la tos por insignificante que parezca.

Debe tomarse un buen remedio, para evitar que el mal se agrave. Con una cucharada de JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL se calma la tos, se desinfectan las vías respiratorias, facilitando la expectoración y disfrutando enseguida de una agradable sensación de alivio y bienestar.

Porque el TABONUCO AL GUAYACOL está compuesto de medicamentos reconocidos como buenos por la experiencia de muchos años. Por eso al ver sufriendo de tos a un semejante, debemos decirle, en tono de consejo:

**TOME TABONUCO Y DEJE DE TOSER.**

#### LORD HALIFAX Y DUFF-COOPER DIRIGIRAN HOY LA PALABRA A TODOS LOS PAISES DE LA AMERICA LATINA

DUFF-COOPER HARABLA DE SU CAMPANA CONTRA LA QUINTA COLUMNA DESTINADA A APLASTAR RUMORES Las transmisiones serán a las dos y quince minutos, hora de Costa Rica, en los sistemas G. S. G. y G. M. T.



Anoche se nos facilitaron los siguientes informes en la legación Británica de esta capital: "Legación Británica en Costa Rica Julio 20 de 1940 Comunicación para la Prensa El Ministro de Relaciones Exteriores de la Gran Bretaña, Lord Halifax, pronunció un discurso por la radio en la transmisión acostumbrada de las dos y 15 minutos de la tarde, hora de Costa Rica, hoy, domingo 21 de julio. El discurso de Lord Halifax es dirigido a la América Latina en las frecuencias IVA como también por el sistema GSG en 1686 metros y 17.790 megaciclos. A las tres y 45 minutos de la tarde el discurso será repetido en grabación eléctrica, tanto por el sistema GSG como el sistema GMT. El Ministro de Información, señor Alfred Duff-Cooper, dirigirá

la palabra a los radio-escuchas en todas las Américas y muy en especial a las comunidades británicas a las seis y 45 minutos de la tarde del día lunes, julio 22, sobre los sistemas GSB, GSE, GSN y GSF. El señor Duff-Cooper, según informó la prensa internacional, lanzó hace poco una campaña para la creación de la "quinta columna" en la Gran Bretaña, destinada a "aplastar rumores, impedir la charla indiscreta y movilizar a las gentes contra las conversaciones deprimentes y derrotistas". La intención del nuevo Ministro de Información es convertir el pueblo británico en un ejército de "soldados silenciosos". Con respecto del discurso de Lord Halifax mañana se cree en los círculos bien informados que el Ministro de Relaciones se referirá al discurso de Hitler del viernes.

FUERON SALVADOS POR LOS DESTROYERS BRITANICOS 545 MARINOS DEL CRUCERO ITALIANO "COLLEONE", INCLUSIVE EL COMANDANTE DEL MENCIONADO CRUCERO HUNDIDO POR LOS INGLESES. — DENUNCIAN LOS INGLESES QUE MIENTRAS SUS DESTROYERS SALVABAN A LOS MARINOS ITALIANOS, LOS AVIONES FASCISTAS LOS BOMBARDEARON Y ROMA DA UNA VERSION DEL COMBATE.—

El corsario del Caribe se presentó a 400 millas de Martinica abrió el fuego con sus cañones inesperadamente. — La prensa dijo 35 navios británicos importantes desde el principio

TRES SON LOS BARCOS HUNDIDOS POR UN CORSARIO ALEMÁN EN EL CARIBE

SAINT THOMAS, 20. UP. Treinta marineros británicos y once yugoslavos han llegado a la isla St. Barthelemy, indicando que son sobrevivientes de los tres vapores hundidos por un corsario alemán en aguas de las Indias occidentales. Algunos de ellos, que eran tripulantes del KING JOHN, cuentan que el lunes vieron a un barco con bandera sueca, a unas cuatrocientas millas del Martinica, el cual una vez que se le acercaron abrió fuego con sus cañones. Los tripulantes abandonaron el barco en sus botes salvavidas, en los cuales permanecieron al garet cuatro días.

MUSSOLINI YA VA ACABANDO CON LA FLOTA INGLESA

LONDRES, 20. El TIMES publica una rigurosa estadística de los informes que oficialmente ha emitido Roma acerca de las operaciones navales del Mediterráneo desde que empezaron las hostilidades de la flota italiana. Según esa estadística dos portavoces británicos el HERMES y el AR ROYAL fueron tan severamente averiados que quedaron inútiles para el resto de la guerra; tres acorazados han sido hundidos y dos averiados. Siete cruceros británicos fueron hundidos y ocho más averiados entre ellos el crucero de batalla HOOD. Cuatro submarinos y once destroyers más completan la lista de barcos de guerra británicos hundidos. No se lleva cuenta de otros barcos menores que constituyen con sus hundimientos el plato favorito de los boletines de información italiana publicados por los diarios fascistas. El periódico aludido concluye este informe festivo diciendo que Inglaterra ha perdido efectivamente un submarino en el Mediterráneo mientras que solamente dos destroyers han recib-

do averías de poca importancia debido a las bombas de los aviones. El comentarista dice que el almirante Mussolini gana sus victorias y hunde a los barcos del enemigo "en el papel" únicamente, y que según la estadística en referencia el Duce ya va acabando con la flota inglesa.

EL PRESIDENTE SANTOS REITERA QUE NO PERMITIRA AMENAZAS AL CANAL DE PANAMA DESDE EL TERRITORIO COLOMBIANO

BOGOTA, 20. UP. En su mensaje anual el presidente Santos prometió hoy al Congreso que Colombia mantendrá su adhesión irrestricta a la política panamericana y renovó también su promesa del año pasado de no permitir ninguna amenaza contra el canal de Panamá desde el territorio colombiano. Indicó que no sólo Colombia sino todas las naciones del continente americano atraviesan por el peligro más grave de su historia y que la conformación de su política interna y exterior deberá determinarse ahora colectivamente. El presidente pidió autorización para contratar un empréstito extraordinario de treinta millones de pesos para fortalecer el ejército, la marina y la aviación y elevar las defensas de las costas. Al recalcar la necesidad de este afianzamiento aludió aparentemente a un reciente discurso en que el presidente Roosevelt señaló la facilidad con que varios países de América podrían ser atacados desde bases en el Caribe.

LA VERSION ITALIANA SOBRE LA BATALLA NAVAL DEL VIERNES

ROMA, 20. UP.—El parte de guerra N° 41 expedido hoy dice: "En los alrededores de la isla de Gandia se libró ayer al amanecer un combate de tres horas entre los cruceros ligeros de cinco mil toneladas "Giovanni delle Bandiere" y "Bartolomeo Colleoni" y unidades británicas que comprendían dos cruceros de siete mil toneladas, del tipo del "Sydney" y cuatro destructores. A pesar de la gran superioridad de las fuerzas enemigas nuestros cruceros entablaron combate infligiendo grandes pérdidas al enemigo. El crucero "Bartolomeo Colleoni" fue alcanzado en un punto vital. Inmovilizado, se hundió luchando fieramente. Créase que la mayor parte de la tripulación se salvó. Las unidades de bombardeo italianas dieron alcance a las fuerzas navales enemigas, a las que bombardearon repetidamente señalando varios impactos en los cruceros. Un buque enemigo se hundió envuelto en llamas. Todos nuestros aparatos regresaron a sus bases".

SALVADOS 545 TRIPULANTES DEL CRUCERO "BARTOLOMEO COLLEONI"

EL CAIRO, 20. UP.—Las autoridades navales británicas dieron un comunicado en el cual expresaron que buques británicos rescataron a 545 tripulantes del crucero italiano "Bartolomeo Colleoni", incluso al comandante. Agregan que los buques británicos fueron bombardeados por las fuerzas aéreas italianas mientras realizaban esta tarea humanitaria y volvieron a ser atacados varias veces en el curso del día.

EL PERIODICO DE HITLER ATACA A LOS AMERICANOS

BERLIN, 20. UP. El VOELKISCHER BEOBACHTER informa bajo el título "groseria americana" sobre la interrupción de la transmisión del discurso del fuhrer por las estaciones de la Mutual Broadcasting Corporation. La interrupción fue ordenada por el vicepresidente del sistema de radio estadounidense, Lewis Welles, arreglando el día "Si consideramos esta groseria, entonces hagámoslo por demerit" con un ejemplo patético de un sujeto mal educado. El periódico de Hitler intencionado está sometida la llamada libre opinión pública americana, es decir, a sujetos que con tales actos creen haber realizado actos de heroísmo. Sólo podemos lamentar que el pueblo americano esté entregado en manos de tales formadores de opiniones indecentes". Seguidamente el VOELKISCHER BEOBACHTER publica un informe de Rio de Janeiro que dice que la Associated Press telegraficó la declaración del fuhrer respecto a las palabras "destrucción de un gran imperio" transformando esas palabras en "destrucción del mundo".

#### BASCULAS "FAIRBANKS"



El surtido completo de Balanzas y Basculas FAIRBANKS incluye todos los tipos desde la Balanza Postal hasta la enorme Bascula Ferrocarril de 400 toneladas de capacidad.

Fairbanks, Morse & Company, Inc. 80 Broad Street New York, E. U. A. REPRESENTANTE: ANTONIO FORNIERI Apartado 755 San José, C. R.

#### JUEGOS PARA ANTENA

6.00 c. u.



#### DESTRUIDA POR LOS BRITANICOS LA GRAN FABRICA

(VIENE de la página UNO) — SE ACELERAN LOS PREPARATIVOS DEL ATAQUE A INGLATERRA

ROMA, 20.—El "Giornale d'Italia" se refiere a los preparativos de defensa que los ingleses llevan a cabo en Gibraltar y agrega que un ataque de fuerzas combinadas italianas y españolas contra esa posición puede ser una de las fases de la gran ofensiva totalitaria contra Inglaterra. La cooperación de la armada y la aviación italianas y las fuerzas del general Franco ha sido ya prevista y se agrega que técnicos alemanes llegarán a España con el fin de dirigir las operaciones de la artillería y asesorar al estado mayor español en su tarea. Se agrega que si bien Hitler ha hecho un nuevo llamamiento a la razón de los ingleses los preparativos para un ataque contra Inglaterra siguen su ritmo y dentro de poco tiempo el mundo asistirá al desplome del poder más viejo existente en Europa cuando el eje ordena a sus soldados el ataque por los medios que tiene a su alcance. La participación de fuerzas italianas, especialmente es cogidas en la lucha para dominar a Inglaterra en su propio suelo ya no se pone en duda. Mientras ese ataque viene los italianos con su flota están "limpiando" el Mediterráneo y acabando con los focos de resistencia británicos que aun quedan.

LA CATEDRAL DE REIMS NO HA SUFRIDO DANOS

VICHY, 20. UP.—El alcalde de Reims, Marchandau, ha declarado que contrario a las informaciones que se han publicado en el extranjero, la catedral de Reims salió totalmente intacta de la guerra.

HUNDIDO EL VAPOR SUECO "O. A. BRODIN"

ESTOCOLMO, 20. UP.—El vapor sueco O. A. Brodin, de mil novecientas sesenta toneladas, fue hundido a la altura de las islas Orcades. Tres de sus tripulantes perecieron, los otros veinte y uno fueron salvados.

EL DISCURSO DE HITLER ESTA DESTINADO A IMPRESIONAR AL PUEBLO ALEMÁN, PERO NO CAMBIA EL PANORAMA DE LA GUERRA, DICE LA PRENSA BRITANICA

LONDRES, 20. UP.—Los comentaristas británicos opinan que el "llamamiento a la cordura" de Hitler está destinado principalmente al pueblo alemán y declaran que por ello difícilmente cambia el panorama de la guerra europea, siempre que no demuestre que el fuhrer no confía tanto en la victoria rápida como lo indica la prensa alemana. Menos que nada, dicen, cambia la determinación del pueblo británico de seguir luchando para liberar a Europa de la tiranía nazi. Casi por unanimidad los diarios británicos, observan que de los dos discursos pronunciados por jefes de estado en las últimas cuarenta y ocho horas, uno, el de Hitler, ha pasado sin dejar ninguna impresión perdurable en la opinión pública británica, mientras que el otro, el del presidente Roosevelt, tuvo la virtud de aumentar la confianza en los aliados. (PASA a la Pág. CUATRO)

Ni pitos de poró ni agua de lechugas

Nuestros abuelos vivieron patriarcalmente, con austeridad y sencillez. Al llegar la noche rezaban el rosario, se acostaban y al amanecer ya estaban de pie, listos para trabajar, después de dormir a pierna suelta, con toda sabrosura, la noche entera.

Pero estos pintorescos remedios patriarcales de nada sirven hoy día. La vida de ahora está llena de luchas y emociones. Todos tenemos los nervios excitados y pasamos la noche en vela, cavilando cómo resolver tantos y tan complicados problemas.

Afortunadamente las Pastillas DORMITAL producen un sueño dulce y tranquilo, como el sueño de un niño. Tomadas antes de acostarse, pronto viene el sueño que proporciona al cerebro el descanso que tanto necesitamos.

Dormital TRANQUILIZA LOS NERVIOS! HACE DORMIR COMO UN NIÑO!.

FUNCIONARIOS BRASILEÑOS VISITAN URUGUAY

MONTEVIDEO, 20. UP. En el día de hoy el embajador del Brasil visitó al canciller Guzmán para anunciarle la próxima visita a Montevideo del Gobernador del Estado de Rio Grande do Norte, el secretario de Hacienda doctor Oscar Fortiza y el secretario doctor Ibáñez. La visita se efectuará en el próximo mes.

CON AGUA DEL TUBO

fabrica Ud. mismo en su casa una magnifica pasta de dientes y ahorra dinero. Los Polvos



le ofrecen los ingredientes SECOS de una buena pasta dentifrica. El agua se la agrega Ud., humedeciendo el cepillo.

DESTRUIDA POR LOS BRITANICOS LA GRAN FABRICA

VIENE de la pag. TRES. Hazaña en la victoria final al demostrar nuevamente a quien favorece la simpatía de los Estados Unidos. El "Manchester Guardian" comparó el discurso del canciller alemán con el que pronunció el 6 de octubre próximo pasado, señalando que el último está lleno de amenazas, con las cuales trata de intimidar al pueblo británico anticipándole un desastre si desoye su "llamado a la cordura", pero en realidad las palabras del fuhrer son un último esfuerzo por lograr mediante la duplicidad una victoria que no puede conquistar.

ARRESTADAS POR LOS ALEMANES NUMEROSAS PERSONALIDADES HOLLANDESA

LA HAYA, 20. UP.—Las autoridades alemanas han arrestado a numerosas personalidades holandesas conectadas con la administración colonial, como represalia por el supuesto mal trato de que son víctimas los alemanes residentes en las colonias holandesas. Igualmente han dispuesto la suspensión del servicio postal entre Holanda y sus colonias. Los alemanes declaran que toman estas medidas en vista de que no se ha sabido apreciar el buen trato que se ha dado a los prisioneros de guerra holandeses y hacen severas advertencias con motivo de los numerosos actos de sabotaje que se llevan a cabo, así como por los ataques de que son víctimas durante la noche soldados alemanes en uniforme.

GRAN ACTIVIDAD AEREA ANGLLO-ALEMANA

BERLIN, 20 UP.—Según informaciones emanadas de fuentes oficiales, las unidades de bombardeo alemanas y los elementos de las reales fuerzas aéreas británicas han desarrollado una actividad intensa, concentrando aquellas particularmente sus ataques sobre la región meridional de Inglaterra y Escocia, y los ingleses sobre las áreas septentrional y occidental de Alemania. Se señala especialmente la actividad combinada de la aviación y los sumergibles germanos. Uno de estos, según se anuncia, hundió 24.700 toneladas de buques mercantes enemigos, mientras las máquinas de bombardeo que atacaron la costa meridional de Inglaterra alcanzaron a un buque mercante de cinco mil toneladas, hundiendo. Además, registraron impactos, averiándolo, sobre otras tres naves mercantes y un destructor. En las regiones británicas, antes citadas, se agregaron, fueron atacados con buen éxito las fábricas de energía eléctrica los depósitos, arsenales, diques y cobertizos, así como los emplazamientos de la artillería anti-aérea. Como consecuencia del bombardeo a que los aparatos británicos sometieron anoche a las áreas norte y oeste del Reich resultaron heridos varios civiles. En el transcurso de esas incursiones fueron abatidas cinco máquinas de bombardeo enemigas. El total de las pérdidas experimentadas ayer por el enemigo alcanzó a 27 aparatos, de los cuales 21 eran de combate. Desaparecieron tres máquinas alemanas.

LONDRES, 20 UP.—La artillería y la aviación de caza de Gran Bretaña causaron bajas a las incursiones germanas que llegaron hoy en considerable número para lanzar sus bombas en una extensa región de las islas británicas. La información proporcionada por los ministerios de seguridad interior y de aviación consignó un solo aparato alemán derribado en llamas, pero expresa que probablemente haya muchos casos más todavía no confirmados. La incursión más importante del día se produjo alrededor de las 16 horas, cuando diez y siete bombarderos alemanes, al parecer Dorniers escoltados por numerosos Messerschmitt de combate, llevaron un ataque por sorpresa contra un grupo de barcos mercantes anclados en un puerto meridional de Inglaterra. A pesar del excelente blanco que presentaban ni un solo barco fue alcanzado por las bombas, que explotaron todas en el puerto haciendo saltar el agua a gran altura y causando leves daños a las ventanas de los edificios inmediatos. A poco se hicieron presentes los aviones de caza del mando de la costa y con la cooperación de las baterías ribereñas ahuyenaron al enemigo al incursores persiguiéndolo hasta su adentro. Por la mañana aparecieron aviones alemanes sueltos en zonas aisladas del sudoeste y noroeste de Inglaterra y el sudeste y sudoeste de Escocia, arrojando gran cantidad de bombas.

HOY SE INAUGURA LA CONFERENCIA DE LA HABANA

HABANA, 20. UP. Aunque los delegados de toda América que han venido para asistir a las sesiones de la conferencia panamericana que se inaugura mañana sienten unánimemente la necesidad urgente de proteger la seguridad de este continente ante las amenazas que surgen en Europa y en Asia, y aunque todavía no ha empezado la conferencia, evidenciándose ya las divergencias de criterio sobre la mejor manera de asegurar la seguridad del hemisferio. Hull entrevistó hoy con los presidentes de las delegaciones más importantes y declaró subsiguientemente que "todo el mundo ha venido a la Habana con los ojos muy abiertos". En la historia de las conferencias panamericanas ninguna ha mostrado como ésta tanta unanimidad sobre el propósito fundamental ni tantas discrepancias sobre la manera específica de lograrlo, y Hull como representante del país que inició esta conferencia tendrá una gran tarea en convencer a todos los delegados de que no debe retrasarse demasiado la solución de estos problemas, por la rapidez con que marchan los acontecimientos. (PASA a la Pág. CINCO)

SIEMPRE SUPERANDO...

Procurando complacer el paladar más delicado...

"SALSA BRAVA"

Un apetitoso aderezo para toda clase de Carnes, Pescado, Mariscos, Tamales, Sandwiches y Bocas.

Una creación original y exclusiva de la Fábrica "DEL TROPICO"

Delicada, Apetitiva y Agradablemente Picante. En dos estilos de envases de vidrio a precios muy económicos.

Estas razas son parasitarias, absorben y nada producen que sea beneficioso a nuestra patria; una barrera infranqueable que descansa en los sólidos cimientos de la Constitución del país sería la mejor defensa para protegerlos contra gentes que no persiguen otros fines que acaparar fuentes importantes de la economía nacional

Hace tiempo nos venimos quejando de la penetración paulatina de gentes pertenecientes a razas que han sido declaradas indeseables en Costa Rica; no se sabe cómo, por donde, ni quien las deja entrar al territorio nacional, pero el mayor mal consiste en permitirles que se dediquen a ejercer el comercio tanto en las ciudades como en los pueblos en donde explotan sin misericordia a nuestros humildes campesinos con toda clase de negocios en los cuales se ponen en práctica toda clase de engaños, desde adulterar el licor hasta sustraerles en la pesada y mediana de los artículos que se les vende, los cuales tienen a veces procedencia oscura y dudosa, sin que nada de esto sea controlado por las autoridades, debido en algunos casos a la remotidad de los lugares donde esto ocurre, y en otros a la tolerancia de las autoridades, que éstos extranjeros tienen la habilidad de ganarse por medios bien conocidos, o que fácilmente se les adivinan.

Si hubiésemos sido más precavidos y nuestros pasados gobernadores, y los hombres que formaron parte de la representación del pueblo en el Congreso hubiesen tenido un poco de visión en lo que se refiere a la selección de inmigración para mejorar nuestra raza y elevar el nivel cultural y el futuro económico de nuestro país, nos encontraríamos en situación muy distinta de la que existe hoy día en Costa Rica.



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel O'Gregon Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



No sólo siguen manteniendo el primer puesto en ventas, sino que cada año mejoran su posición con el más amplio margen sobre las marcas competidoras.

DATOS OFICIALES DE LAS VENTAS EFECTUADAS DURANTE 1940 (hasta fin de mayo) EN LOS ESTADOS UNIDOS

Publicados en el periódico de la industria automovilística "AUTOMOTIVE NEWS" de Julio 1º y reproducidos en "La Prensa Libre" de Julio 18.

Table with columns for car brand and sales figures. Includes Chevrolet (363,742), Ford (235,355), Plymouth (186,524), Buick (114,913), Pontiac (93,163), Dodge (89,564), Oldsmobile (81,439), Chrysler (42,794).

Preferencia mundial ampliamente justificada por su

Calidad, Belleza y Economía

LACHNER & SAENZ

Distribuidores exclusivos para Costa Rica

TELEFONO 5252 — APARTADO XVIII

(150 vs. al Norte de la Botica Oriental)

MUCHOS SE IMAGINAN QUE LOS VALORES DE LAS TARIFAS POSTALES

(VIENE de la Pág. UNO) se tomara talvez por descortesía o porque está falta de razones que ofrecer, para los que no saben que los viernes son los días de más trabajo en el correo. Además, el medio que usted me brinda para responder es el más cómodo para salvarse uno de la responsabilidad de cualquier desatino que dijera: con echarle al reportero la culpa quedo sin ella.

Me contaba el Jefe del Departamento de Certificados Exteriores, señor León Pérez, que hace poco, al indicarle a una sencilla muchacha que el porte de su certificado era de cuarenta centavos, la muchacha le explicaba que se lo dejara en treinta y cinco centavos y que cerraba el trato. Desgraciadamente este es el criterio de la generalidad en cuestiones de tarifas de correo; muchos se imaginan que los valores que éstas señalan responden únicamente al capricho del gobierno para aumentar su rentas y no a serios cálculos de acuerdo con las convenciones que periódicamente se hacen para tratar estos asuntos.

La Convención Postal Universal en su artículo 34 dice "Las tarifas de franqueo para el transporte de objetos de correspondencia en todo el territorio de La Unión, comprendiendo su remisión al domicilio de los destinatarios en los países a donde el servicio de distribución esté o sea organizado, así como los límites de peso y dimensiones, se fijan conforme a las indicaciones de la tabla siguiente:

Table with columns: Objeto, Unidades de peso, Tarifa, Peso, Límites Dimensiones. Lists various postal items like 'Primer cupo de peso', 'Tarjetas postales simples', 'Papeles de negocios', etc.

60 mil quintales de

(VIENE de la página UNO) La próxima semana llegarán al rededor de 25 mil quintales, de azúcar que fué comprada en el Perú.

Según los informes que recogimos, cerca de sesenta mil quintales de azúcar están pendientes de llegar al país, para el gobierno. Este producto fué comprado, parte en Cuba, y parte en el Perú.

Ahora bien, la Unión Postal de las Américas y España en su artículo 5º, ordena que los portes para el interior y exterior deben ser iguales. Y su artículo 8º dice: "El precio de venta al público de los cupones - respuesta, en el régimen de la Unión Postal América-España, es de veinte céntimos de franco oro, por cada uno, o su equivalente en la moneda del país que los expenda."

3º-La diferencia de cinco céntimos, queda en favor de la Administración expedidora. Esto establece quince céntimos de franco para el porte exterior entre las naciones que integran la Unión Postal América - España, y al mismo tiempo a la base para el porte interior, ya que ambos por exterior e interior deben tener un mismo valor.

Suscríbase a LA TRIBUNA

LAS PROTESTAS DEL PUBLICO MANIFESTADAS POR...

(VIENE de la página UNO) — había dado cuenta perfecta de que la dejada era muy justa y que la situación a que llevaban a la agricultura del país era de una ruina absoluta. Lo que he oído después, con respecto a los préstamos que se han hecho corrobora mi dicho de que siempre, ley o no ley, no habremos de contar con una esperanza de que mejore esa situación. Las leyes dictadas por el Congreso actual, en cambio, dictando a ustedes que hubo que llevar las cosas hasta ese terreno para que el Banco comprendiera el error tan grande que comete con sus manejos de restricción que no han hecho otra cosa más que restarle trabajo a los peones y actividad a los dueños de las fincas. Refiriéndome al tercer cargo, de que el Banco jamás pondrá a cumplir esas leyes con una interpretación justa, bástame decir que la campaña que desde hace tan largo tiempo viene haciendo LA TRIBUNA por las múltiples quejas que se han dado de todos los lugares del país, referentes a su política de restricción en los créditos, como una observación atinada del desastre que hoy en día sufre la agricultura del país, no obstante que se han dictado leyes por las cuales el Banco debía ayudar con toda simpatía a la agricultura, no ha encontrado eco en el seno que por el contrario ensordeció mis oídos para afianzar cada día más y más su política de restricción, pues no precisaban nuevas leyes para que el Banco cumpliera con ese deber primordial de ayudar a los agricultores, especialmente en caso como los actuales, porque con ese objeto fue creado.

A su negativa de prestar la ayuda requerida, se hizo necesario que viniera a la presidencia el doctor Calderón Guardia para que con energía completara el resultado, les hiciera comprender que no hay otro rumbo para salvar al país y que para eso es que han venido las nuevas leyes, porque el Banco para salvarse de la crítica general contra él en ese sentido, ha dicho que la directiva no tiene culpa, sino las leyes dadas y como su política anterior ha sido contraria a esas disposiciones tan buenas, ha puesto en duda que los agricultores e industriales costarricenses encuentren en ese banco la ayuda prescrita por las dichas leyes. Yo puedo decirle al señor Peña que esa campaña divulgada por el periódico LA TRIBUNA y las mismas leyes dictadas por el Congreso, le están diciendo que el Banco jamás habría cambiado de retroceso; y es por eso que la mayor parte de los costarricenses que debían sentir un profundo orgullo y orgullo por esa institución, lo vemos con tan malos ojos; y para inspirar la confianza y el cariño que los costarricenses debemos tener por ella, se hace necesaria una renovación de los administradores y directores. Ese es el clamor nacional aunque usted no lo crea. Yo sé de las muy buenas intenciones del señor Presidente y del señor Ministro Volio Mata para fomentar la agricultura, la ganadería y las industrias, pero también sé y no creo equivocarme que con los Directores y Administradores actuales no podrán ponerlos en práctica. Hay picardía en los préstamos. Todos, todos sin excepción, que han sucedido allí han sentido el rigor en ese sentido, y no querían volver a esa institución si no es por aquello de que "la necesidad tiene cara de perro". Yo que le pagué al Banco hasta el último centavo que le debía, sin acogerme a ninguna moratoria y después he tocado muchas veces esa puerta y me la han tirado encima. A mis hijos quienes también han tenido que sentir el rigor de ese trato, les he dicho: "Cuidado, con que el día que ellos se puedan deshacer de sus empresas en la agricultura, que nos vuelvan a meterse en ella, jamás será que Dios nos prolongue en la Presidencia al doctor Calderón y que con su energía no se burien sus empresas para ayudar a la misma. En este caso de mis hijos y en lo que a mí respecta, tengo mucho por decir que ha de interesar al país entero, porque no solamente se han negado operaciones bien claras, sino que se han ejercido en ellos represalias en mi contra. Pero esto es un capítulo aparte que habrá de tocar en próximo reportaje. Tengo pruebas para afianzar lo que he dicho, pero por ser mi intención la de entrar en una polémica que a la larga no conduciría a otra cosa más que a llenar cuartillas y perder el tiempo, pues jamás de la vida me volveré al Banco la razón. Lo único que he hecho es expresar francamente mi sentir que es el de todas aquellas personas con quienes he hablado de estos asuntos. Hasta aquí las declaraciones de don Ramón conforme al texto de ellas.

JUEGOS PARA ANTENA

6.00 c. u.



HOY INGRESARA A ESTA CAPITAL EL EX-PRESIDENTE DE CHILE DOCTOR DON CARLOS DAVILA

Permanecerá dos días en Costa Rica, y será huésped de la nación y se le tributarán varios homenajes entre ellos uno de la prensa nacional

Ayer se confirmó la noticia de que el ex-presidente de Chile y escritor doctor don Carlos Davila ingresará en la mañana de hoy a esta capital, llegando en el avión del norte de la Panamerican Airways. El doctor Davila será objeto de distintos y merecidos homenajes durante los dos días que permanecerá en el país. Uno de ellos será el que le tributen los periodistas el cual consistirá en un cocktail el que se efectuará a las cinco de la tarde de hoy en el aeropuerto de La Sabana. Entre los otros se señalan los siguientes: en la mañana de hoy irá como invitado de honor a un almuerzo que tendrá lugar en Tres Ríos; por la tarde la recepción de los periodistas; el lunes al medio día se efectuará el almuerzo que le brindará el señor secretario de relaciones exteriores, licenciado don Alberto Echandi en el balneario de Ojo de Agua; por la tarde, de cinco a siete tendrá lugar en la legación de Chile una recepción en honor del doctor Davila ofrecida por el señor encargado de negocios de Chile, don Joaquín Larraín y su distinguida señora esposa. Por la noche, el licenciado don Manuel Francisco Jiménez ofrecerá al señor Davila una comida en su casa de habitación en esta capital. El gobierno ha declarado al ilustre visitante nuestro huésped de honor durante su permanencia en este país.

Por la mañana del martes, en el avión ordinario para el sur, continuará su viaje el doctor Davila a quien LA TRIBUNA, por este medio presenta su saludo de bienvenida, deseándole que sean muy gratos sus días en este país.

SISTEMA

TACA

Y

LOS MAS BAJOS PRECIOS

\$ 18

MANAGUA

\$ 28

TEGUCIGALPA

\$ 39

SAN SALVADOR

\$ 48

PTO. BARRIOS

\$ 63

BELICE

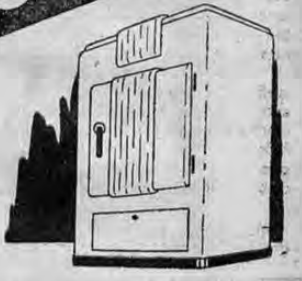
Vuele siempre en "TACA"

Informes Oficinas "ENTA"

Suscribase a LA TRIBUNA



Qué diferencia!... entre lo ANTIGUO y lo MODERNO



La historia, que siempre enseña, y en cuyas fuentes la humanidad ha encontrado en todo momento los más sabios consejos y el manantial insustituible de su mejor orientación, señala que los métodos más primitivamente empleados para la conservación de los alimentos, consistían en imprimir un movimiento de rotación a vasijas que contenían vino, y que metían en un recipiente ancho en el que vertían agua fresca con salitre.

Sistemas modernos nos proporcionan hoy día, cómodas y elegantes refrigeradoras que contribuyen a dar mayor satisfacción de sus poseedores, como contribuye también al sistema moderno empleado en la fabricación de TICOS en dar al fumador, mayor satisfacción.



EL CIGARRILLO MODERNO

DESTRUIDA POR LOS BRITANICOS LA GRAN FABRI...

(VIENE de la Pág. CUATRO) — acortamientos en otras partes del mundo. Para esto tiene en su favor la unanimidad sobre los problemas básicos, aunque no todos los delegados están de acuerdo en su rápida solución. Hull confirió hoy con el Canciller del Paraguay y el Embajador venezolano en Washington y Jefe de la Delegación Cubana y antes de que se abran las sesiones mañana conferenciará con otros delegados hispanoamericanos. De estas entrevistas Hull ha salido convencido de que las decisiones deben ser unánimes, como en las anteriores conferencias panamericanas, pues aunque este sistema es extremadamente lento es más decisivo, porque así evitamos disensiones posteriores. Según parece la sección de la agenda que trata del mantenimiento de la paz en este hemisferio tratará exclusivamente de combatir los elementos subversivos en cada país y no tratará de la ayuda militar recíproca. Los observadores llegados de varias capitales hispanoamericanas notan que en esos países tiénesse poca esperanza de que esta conferencia tenga éxito, pero Hull aparenta mantener su optimismo. En su conferencia con la prensa negose a revelar proyectos concretos trajo de Washington, pero prometió exponerlos el lunes durante la sesión plenaria y publica de la conferencia e indudablemente cuando llegue ese día ya se habrá eliminado de la agenda cuantas cuestiones no puedan obtener la aprobación general. En este sentido debe recordarse que los puntos controversiales discútese generalmente en privado y solamente saciense a la luz pública cuando se les ha encontrado una solución provisional. La delegación venezolana presidida por Diógenes Escalante comprobó que su país tiene una visión real de los problemas que se plantean a las conferencias y se indica que dicha nación exhorta a que se adopte en una acción en salvaguarda de la solidaridad continental más positiva. En efecto, varios países quieren que se concrete inmediatamente una acción para la defensa política, económica, cultural y militar del continente. Se reconoce que Hull se hallará ante problemas más difíciles cuando converse con los delegados de otros países, especialmente la Argentina, Brasil, México y Chile, los que en razón de su tamaño, de la extensión de sus costas y sus establecimientos militares y navales contribuirán en alguna forma, según se espera, a la defensa continental. Esos países tienen (PASA a la Pág. OCHO)

Para decir con exactitud...

(VIENE de la página UNO) — decir y juzgar de las instituciones nacionales porque ese es el libre uso de la conciencia y del pensamiento. Unos dirán que el Banco es una institución perfecta y otros dirán que no lo es. Para decir con exactitud la verdad hay que juzgar al Banco con un criterio de absoluta imparcialidad y desde luego con la propia experiencia. Yo debo decir, y lo digo con conocimiento de causa que el Banco está ligado a leyes que no puede dejar de aplicar en todos los momentos, pero que en realidad son leyes que contradicen por completo la misión de un Banco Nacional que como ese está llamado a realizar una obra de efectiva ayuda para las industrias y para el trabajo. El Banco no tiene elasticidad alguna. Y sus directores metidos dentro de ese marco están constreñidos a quedar un noventa por ciento de las veces mal con sus clientes. Tienen que hacer esfuerzos para que dentro de las leyes poder llenar las necesidades que acuden en demanda de su ayuda. Los que se quejan contra el Banco tienen razón en lo que respecta a su situación, pero no por ello se puede decir que son los directores los malos o buenos, sino los reglamentos, trámites y expedientes y demás detalles que se requieren. Si el Banco tuviera elasticidad y colocara en las manos de un Gerente la solución de los asuntos, seguro estoy de que éstos quedarían resueltos de la misma manera que quedan en los otros bancos, es decir, en un minuto. Y la oportunidad y la prontitud deben ser normas primordiales de una institución como ésta. A mi juicio un gerente como don Julio Peña que tiene clara visión de los negocios, que conoce a los hombres de trabajo del país, que está al tanto de las responsabilidades de los solicitantes y que en fin conoce el proceso de todos los negocios agrícolas o comerciales de Costa Rica, debería tener poderes más amplios para resolver las solicitudes dentro de un determinado marco de seguridad, pero de ninguna manera con obstrucciones que en muchos de los casos obedecen a la imperfección de las leyes que rigen al Banco. Efectivamente hay trabas muy engorrosas para el solicitante. Habla con el Gerente, pero no paran las cosas en esa oficina. Hoy que se está conversando con los técnicos y especialistas que son



hara sus hijos TODY

# Mundo Social

### ANIVERSARIO DE BODAS



Sra. doña MARIA CRISTINA CESPEDES DE RUIN

Hoy cumplen su primer año de vida matrimonial los esposos de las simpáticas de todas sus amistades don July Ruin, empleado de la Republic Tobacco Co. y su señora esposa la joven dama doña Ma. Cristina Cespedes de Ruin. Les deseamos ilimitada felicidad en su hogar.

### La boda Neme - Yamuni en Detroit, Michigan, Estados Unidos de América



Señora NAZIRA YAMUNI TABUSH

Nazira Yamuni Tabush! He aquí la novia de hoy en Detroit, Michigan. Los anales de nuestra sociedad guardan vivo el recuerdo de esa gentilísima y bella joven, tesoro de encantos, de espiritualidad e inteligencia, quien, tras de realizar con brillantez estudios secundarios en el Colegio Superior de Señoritas, donde se bachilló en Ciencias y Letras, y conquistar las más altas distinciones, partió hacia la gran nación norteamericana.

Hija del estimabilísimo hogar de Mercedes Tabush de Yamuni, hoy ha de contraer matrimonio con el honorable joven norteamericano don Joseph Neme Bisick, perteneciente a la familia de don William Neme y de doña Mary Bisick de Neme, de Detroit.

La hermosa iglesia de Saint Moroun, en Detroit, recibirá hoy a las 11.30 a. m. a la elegante pareja que se ha de unir para formar un nuevo y estimabilísimo hogar, don de las más nobles cualidades han de surgir con plenitud y hermosura no igualada.

Actuarán como padrinos en tan elegante boda los siguientes señores: Dr. Shaffick Moroun y Miss Amelia Neme; Dr. Paul Dwaiky y Miss Sophie Summers; Mr. Thomas Gabriel y Miss Margaret Michael; y Mr. Foster Eid y Miss Adelle Brice.

Como porta-cola actuará la preciosa niñita Agnes Moroun. LA TRIBUNA siente singular complacencia en llevar a conocimiento de la sociedad costarricense este acontecimiento de hoy en Detroit, y formular para el hogar que hoy se va a fundar sus más cordiales y sinceros votos por su felicidad y prosperidad.

## GERTRUDE K. GRIGSBY

### HA MUERTO

Su madre residente en Inglaterra y su hijo Arturo, al participar su fallecimiento, ruegan a sus amistades asistir a los funerales que se celebrarán hoy a las nueve horas en la Iglesia Protestante de esta capital.

San José, 21 de julio de 1940.

Pablo Casafont Chillido, Miguel Casafont y señora, Alvin Fernández y señora, Pablo, Ricardo, Luis y Lia Casafont Romero, Zoila y Elias Romero Molina,

expresan por este medio su profundo agradecimiento, a todas aquellas personas que en una u otra forma, les han manifestado su condolencia, con motivo del fallecimiento de su inolvidable esposa, madre y hermana,

ELENA ROMERO de CASAFONT

San José, 21 de Julio de 1940.

### ANIVERSARIO LUCTUOSO DE DON RAUL MARTIN TINOCO

—Trae el día de mañana el triste recuerdo del sentido fallecimiento del culto caballero D. Raul Martin Tinoco, quien como se recordará fue un modelo de

luchadores y que encontró la muerte en forma trágica en la región del Pacífico. LA TRIBUNA renueva su más sentida condolencia a su esposa doña Clara Odilia Vargas de Martin, a su pequeña hija, a sus padres, hermanos y a todos los demás deudos en general.

### CAPITAN DDEL PUERTO DE GOLFITO, HA SIDO NOMBRADO DON EDUARDO TAMAYO



Don EDUARDO TAMAYO

Con verdadero gusto nos hemos enterado del nombramiento de Capitán de Puerto de Golfito recaído en el apreciable amigo don Eduardo Tamayo. Golfito es un puerto que con el tiempo será de los más importantes del lado del Pacífico, especialmente cuando la Compañía Frutera termine de hacer el muelle que es una obra de gran magnitud.

El señor Tamayo buen amigo del Gobierno, y persona de vasta cultura, sabrá cooperar de manera eficiente al desarrollo material y social de esa rica región. Sin duda alguna la Compañía Bananera que tiene allí la más importante división de Costa Rica, verá con el mismo agrado que hemos visto nosotros, el nombramiento del señor Tamayo, para esa destacada posición oficial que la considera como un acierto del actual Gobierno.

LA TRIBUNA felicita cordialmente al estimable amigo por el elevado cargo que le ha sido conferido y le desea el mejor acierto en el ejercicio de sus funciones.

## JUEGOS PARA ANTENA

¢ 6.00 c. u.



## LAS VACACIONES

Edad feliz la del estudiante y época feliz la que ahora llega para ellos después de cuatro meses de ruda labor en las aulas; ya ha sido vencida la mitad del año. Ya no está tan lejano el alegre mes de diciembre, cuando han de clausurarse las lecciones del año y pueda salir con sus notas brillantes que son la alegría de sus padres y el contento de su hogar.

Se preparan las escuelas y los colegios del país para las vacaciones, para este largo recreo de quince días después de una dura lucha. Los maestros, los profesores y los alumnos salen alegres; interrumpen por unos días su trabajo y llevan la esperanza de volverse a ver pronto, de reanudar sus lecciones, que son su preparación para la vida, dentro de dos semanas. Es grato este descanso después de la labor, sobre todo cuando se tiene la conciencia de haber cumplido con el deber y de haber respondido a las esperanzas que se tuvieron el día que por primera vez, en el año, se abrieron las puertas del colegio o de la escuela.

Los muchachos están de nuevo en la casa; ya podrán estos días dormir un poco más, disfrutar del cariño y de la conversación del hogar porque no hay tarea para mañana; ya podrán los padres darse la satisfacción de tenerlos mayor tiempo junto a ellos, porque al fin y al cabo, cuando el tiempo es de lecciones, los estudiantes necesitan muchas horas para sus lecciones del día siguiente.

Está bien ganado este reposo. El padre siente la satisfacción del hombre que ve a sus hijos que han cumplido bien un cometido, para reanudarlos después. Y con ellos irá a la playa o al campo unos días, para poder descansar en paz, al arrimo del hogar, en el rincón de la familia. Su satisfacción será mayor si, cuando se tiende bajo la sombra de un árbol en el campo, o contempla las olas que van y vienen desde la orilla de la playa, enciende un buen cigarrillo que le produzca deleite, que le haga olvidar las penas pasadas o le haga soñar. Esas son también sus vacaciones, las que todos necesitamos después del trabajo, las que dan descanso al cuerpo y tranquilidad al espíritu. Esos momentos en que uno puede fumarse un Liberty y saborear la plenitud de su calidad magnífica, como saborea el descanso reparador.

## CONCIERTO DE MUSICA DE BEETHOVEN

Esta noche de 9 1/2 a 10 1/2 se retransmitirá en la estación RADIO CARIBE (frecuencia 670 kilociclos) la sonata en La (A Krentzer) Op. 47 de Beethoven, por conductores de las Pastillas DORMITAL, el remedio sencillo, inofensivo y eficaz para combatir la nerviosidad y el insomnio. Recomendamos

a nuestros lectores sintonizar esta potente estación para disfrutar de la música sublime que ofrece a sus radioyentes. También recomendamos a quienes no pueden tomarse al acostarse una pastilla DORMITAL, para disfrutar de un sueño dulce y tranquilo, comb el sueño de un niño.

## Pecas



¿Desea Ud. Quitarlas? La "Crema Bella Aurora" da que su cutis mientras que Ud. duerme, deja la piel suave y blanca, la tez fresca y transparente. Durante 49 años miles de personas, que la han usado, la han recomendado. El primer pote demuestra su poder magico.

CREMA BELLA AURORA Quita las Pecas y Blanca el cutis

Suscribese a LA TRIBUNA

### Roy cumpleaños



ANA MARIA SIBAJA

Hoy cumple cinco años de edad esta graciosa y simpática amigueta que pertenece a un encantador hogar, capitulado. La saludamos cariñosamente, deseándole mil felicidades.

DE LIMON

De Limón se encuentran en San José los señores doña Anita de Gutiérrez, esposa de don Rogelio Gutiérrez editor de "La Voz del Atlántico" y doña Flora de Castro.

### CAUCHO VULCANIZADO

es el mejor material para peines

- Son Sanitarios
A prueba de gérmenes
No absorbentes
No inflamables
Fácilmente limpiables
Ni muy baratos
Ni muy caros

### LOS PEINES DE CAUCHO VULCANIZADO

son BUENOS peines pero los MEJORES son los PEINES ACE



Preferidos por los profesionales

### SORPRENDENTE MAQUILLAJE PARA LOS OJOS!



### Ojos blancos.. claros sin venas

Se ven más grandes, más hermosos!

Se pierde la belleza, no hay atracción cuando los ojos tienen venas o se ven turbios. Use Ud EYE-GENE antes de sus citas, siempre! Clarifica ojos infectados en unos cuantos segundos. Pronto descanso para ojos cansados, irritados. Los hace brillantes, hermosos! No mancha y es absolutamente inofensivo.

EYE-GENE... un nuevo y seguro método de clarificar los ojos, calma toda irritación.

OBTENGALO HOY MISMO EN SU BOTICA

Gotas para los ojos

## El Gran Hotel Costa Rica

tiene el gusto de invitar a Ud. y a su apreciable familia, al

## Alegre té danzante

y a las deliciosas comidas

y cenas a la carta,

que tendrán lugar hoy DOMINGO 21 en el Roof Garden

AMENIZADOS POR LA ORQUESTA MURILLO



EL COCKTAIL DE LOS PERIODISTAS ESTA TARDE EN EL AEROPUERTO AL EX-PRESIDENTE DE CHILE DON CARLOS DAVILA

Esta tarde a las cinco en el Restaurant del Aeropuerto de La Sabana, la Asociación de periodistas ofrecerá un cocktail en honor del Dr. don Carlos Dávila, ex-Presidente de Chile y gran periodista que llega hoy a Costa Rica a bordo del avión regular de la Pan American Airways Co. LA TRIBUNA le reitera al ilustre viajero, su más atento saludo de bienvenida, deseándole le sea del todo satisfactoria su permanencia en nuestra patria.

DE CARTAGO

Procedentes de Cartago estuvieron ayer en la mañana en la capital, las simpáticas damitas Lydia Esquivel, Yolanda Yglesias y Flora Alfaro.

### REESTABLECIMIENTO

Ha abandonado ya el hospital San Juan de Dios, donde permaneció en forma varios meses y se encuentra ya dichosamente en vía de franco restablecimiento, la bella joven dama doña Lydia Tinoco de Bécchi. LA TRIBUNA desea pronto y completo bienestar.

### PONCHE "DEL TROPICO"

(Calidad extra fina)

El trago más delicioso para el gusto más refinado.

— UNICO EN SU GENERO —

El estimulante NUTRITIVO por excelencia. Bueno para todo el mundo a toda hora y en todas partes.

Un producto exquisito en un envase elegante, creación original de la Fábrica "DEL TROPICO"



### FALLECIMIENTO DE DON NEFTALI BRICEÑO OBREGON EN PUNTARENAS

Con honda pena hemos de consignar el fallecimiento del culto joven don Neftali Briceño Obregon, ocurrido en Puntarenas, donde últimamente radicaba. Perteneciente a un hogar modelo en todo sentido, el joven Briceño era el hijo cariñoso, el hermano generoso. Su muerte ha venido a llenar de pena a una estimable familia y al consignar su fallecimiento, LA TRIBUNA lleva hasta sus padres don Neftali Briceño Alvarez, Alcalde de Canas y a su señora esposa doña María Obregon de Briceño; a sus hermanos Alba, Carlos y señora, María Josefa, Luz, Bernardo, Rosita, Mariamela, Eiba, Guadalupe, Equitina y Silvia Briceño Obregon; a sus dos profesoras don Remberto Briceño y señora, señorita Lucrecia Briceño y don Francisco Briceño A. y demás miembros de la familia dolida. LA TRIBUNA expresa sus más sentidas condolencias.

# PAPEL TAPIZ

Acabamos de recibir una nueva gran remesa, que será probablemente la última, de los famosos

## PAPELES BELGAS de las fábricas PETERS - LACROIX

que vendemos a bajos precios

# DESDE C.0.70 EL ROLLO

INMENSO SURTIDO - VARIADOS Y MODERNOS ESTILOS, COLORES Y CALIDADES

# ALFREDO ESQUIVEL E HIJOS

### VEO QUE AMEN DE CONSPIRADORES, HAY TAMBIEN...

(VIENE de la Pág. UNO)

señor licenciado don Ricardo Jiménez Oreamuno: "Pues bien, en una carta que recibí por correo, se me centró porque estoy muy equivocado, y se agrega: 'el Señor Presidente es un gran admirador de Somoza, toda insinuación del Ministro Mejía Solórzano es inmediatamente aceptada, y los hechos hablan por sí'".

Esa cita, de suya extraña, no repasa en documento veraz, debidamente suscrito por persona acreditada, ya que el señor licenciado Jiménez oculta la procedencia y pareciera tratarse de un mezquino papel anónimo indigno de figurar en asuntos serios; pero, como la prohibición o aduce un patrio de tanta respetabilidad como don Ricardo, a quien desde ha tiempo he considerado un verdadero valor continental, me voy constreñido a desvanecerla, ensañado con la más rotunda protesta.

No soy un arrivista ni recién llegado a los campos de la diplomacia, que algunos años antes ya de servir en lo internacional, y por ello he bien comprendido mis deberes personales y los imperativos del cargo, entre los cuales, como puntualmente he seguido siempre aquella regla que le manda al diplomático abstenerse de cualquier intromisión en asuntos privativos del país, donde ejerce sus funciones. Ni aquí, ni en ninguna otra parte, hoy ni nunca, me he acercado a los gobiernos, ante los cuales, este acreditado, con ánimo de presión en pro o en contra de persona alguna, ni de hacer valer influencias de ningún género, así porque esto repugna a mi temperamento y carácter, como porque ícica en desacuerdo con las pautas del Gobierno de Nicaragua, que señalan un profundo respeto para las actividades domésticas de los otros Estados.

Mi única ingenuidad en el caso de los armamentos arenchonales a los ayacuchos, enemigos políticos de mi Gobierno, fue requerida por el señor Juez de lo Penal, quien llegó a mi legación en el deseo de que yo cooperara con la Justicia costarricense para el cabal esclarecimiento del delito perseguido. Hube, naturalmente, de rendir la declaración solicitada, explicándole al funcionario judicial lo que aquello que era de mi conocimiento, y podía ser útil en su tarea investigadora.

De ahí que haya experimentado tanta extrañeza por la infundadísima cita del señor licenciado Jiménez Oreamuno, y

que me cause el mayor desagrado haber subido, simultáneamente, que don Federico Solórzano Montiel, manifestara, en presencia de los señores General don Orlando Rosales Cabezas y don Félix Pedro Martínez, que el mismo señor Juez de lo Penal le había ofrecido sus excusas por llamarle a declarar en el proceso de las armas, debido a que el Ministro de Nicaragua, con sus diatribas y constantes exigencias, estaba ejerciendo presión en contra del propio Solórzano Montiel y compañeros". Invitado don Federico para autorizar a uno de los presentes a transmitirle aquellas expresiones del señor Juez, no solo dió esa autorización, sino que ratificó enfáticamente su dicho.

Veo, pues, que en la especie, además de conspiradores, hay también quienes esgrimen falsedades calumniosas, toda vez que esa aquil alto funcionario judicial no he tenido la honra de cambiar impresiones personales y fueron mis únicas palabras las que él sentara en el antea levantada en mi despacho, por su propio requerimiento, y para los efectos legales. En ninguna otra oportunidad he vuelto a hablar, directa ni indirectamente sobre ese asunto, ni sobre ninguna otra cuestión, por lo cual quiero servirme de esta coyuntura para destruir esa campaña de insidias que intentan algunos, desatar, contra el Ministro de Nicaragua, Representante a una patria de paz, estoy en una tierra de paz, y lo lógico es que me dejen vivir en paz.

Nicaragua no tiene feos ni emigrados políticos y su actual Gobierno, el General Somoza, de sobra ha comprobado que sabe garantizar las instituciones y amalgamar a toda la familia nicaraguense dentro de un sentimiento de concordia inquebrantable, para llevar la República, con las más ordenadas normas de disciplina y trabajo, hacia una meta de prosperidad y bienestar. Seguro estoy de que el licenciado señor Jiménez, digno de apadrinar mejores causas, sabrá recapacitar y no prestará más su bandera de república para encubrir a conspiradores que atentan contra la tranquilidad de Nicaragua, con evidente abuso del asilo fraternal que les brindara la hospitalidad costarricense. Querria verlo siempre, en la abogacía de causas saludables y justicieras, sin opacar la aureola de sus prestigios, para no enfriar nunca la calurosa admiración que durante tantos años, me ha inspirado.

### HE PROCEDIDO DE ACUERDO CON EL TESTIMONIO...

(VIENE de la Pág. UNO)

plín en breve su palabra empeñada. Si así no fueré, y llega a ser necesario decretar su expulsión, explicaré más ampliamente las razones que la justifican. Creo que, por ahora, basta con lo dicho.

Una última explicación. El señor Jiménez empieza la defensa de actos de su gobierno, que cité simplemente para que se vea cómo en ciertos momentos se requieren medidas energicas para defender los intereses del país. No hubo de mi parte juicio alguno sobre esos actos, porque reconozco el derecho que todo Jefe de Estado tiene, de proceder en tales casos conforme a los dictados de su conciencia.

### CONSTRUIDO EN EL PAIS EL PRIMER CARRO...

(VIENE de la página UNO)

breros nacionales en los talleres del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, empresa que tiene, sin duda alguna, gran importancia en el desenvolvimiento de las actividades de las ruedas, que fueron importadas, fue construido por trabajadores costarricenses. Comentando con nosotros el administrador general del Ferrocarril, nuestro distinguido amigo licenciado don Clau-

dio Cortés, el caso, nos dijo lo siguiente:

—Esta obra pone muy en alto el nombre del obrero costarricense que lleva a cabo sus labores en forma silenciosa, sin aspavientos; que labora efectivamente por hacer una patria más grande, más próspera. Demuestra todo lo que aquí se puede hacer, en materia de trabajo. Me siento verdaderamente complacido, y orgulloso, de los obreros de los talleres del Ferrocarril que pueden dar obras de tanto aliento como ésta.

### PESANDOLO BIEN.- COLUMNA BISEMANAL...

(VIENE de la Página DOS)

no pequeña parte a disolver el materialismo que entraña el peligro de que se empuen los superiores ideales y los principios de elevación moral.

Se esfuerza porque la educación pública se oriente hacia la creación de la alegría, de la fe, del optimismo, por ser elementos de acción positiva, presintiendo sin duda que tales son las características de las bellas generaciones que se anuncian en el Nuevo Mundo.

Precisamente su Panamericanismo se mueve hacia allá, y es resuelto. Desde que él se halla en el palacio de Gobierno la iniciativa de Colombia en las deliberaciones internacionales ha dado mayor relieve a su patria. Para él América es hoy y será, cada vez con mayor empuje, una fuerza al servicio de la paz y de la justicia y del adelanto humano.

Es hoy el Presidente Santos limpia columna de sosten del idealismo de América en esta hora. Y norma de Colombia en sus relaciones con el resto del Continente y con el mundo el conjunto de principios proclamados por la Conferencia de Lima de 24 de diciembre de 1938. Declara respecto del Gcnal. de Panamá que no puede serle indiferente su seguridad, tan indispensable para la prosperidad de Colombia y de toda la América. Y cuán valerosa su actitud respecto de la Liga de las Naciones que ni siquiera levantó una voz en defensa de sus miembros desgarrados.

El Presidente Santos es "hombre de paz y de conciliación". Pertenece a la escogidísima legión heroica de los que sirven más a su patria Colombia y al Continente Americano.

Con Chile y con América

De insólita manera ha rato España sus relaciones diplomáticas con la República de Chile. Sobrevivirá ésta con honor y con mayor prestigio. Por haber defendido un principio humanitario, el derecho de asilo que es gloria del Derecho Internacional Americano, por haberlo practicado las naciones de América de manera imparcial y digna, Chile ha sido objeto de la generalísima excomunicación de España. Es ésta una honra para Chile.

Esta valerosa nación había prestado asilo a 1.800 nacionalistas españoles que de caer en manos de la República no la habrían pasado muy bien. Algunos de ellos son hoy miembros del Gobierno actual de España. En sostenerlos gastó Chile no pequeñas sumas de dinero.

Ahora son 14 los asilados, y el Gobierno totalitario de España encuentra muy mal esa conducta de Chile que ampara a jóvenes intelectuales que no pertenecen a las falanges totalitarias.

Las naciones americanas han aprobado la conducta de Chile. Son merecedoras del mismo anatema español. Ya son dos de nuestras Repúblicas, México y Chile, las agraciadas con tal distinción. Quiera la buena fortuna de las demás recibir ese homenaje a su libertad, a su independencia, a sus cordiales sentimientos de humanidad. No en vano es América el Nuevo Mundo, y como tal será impermeable a los soñados imperialismos espirituales de allende el mar.

Bien por Chile en esta hora que le llega la honra insigne de una excomunicación totalitaria por haber sido la égida de sentimientos y principios humanitarios y en defensa de españoles contra españoles.

Bien por América que va leyendo entre acciones la que será el evangelio: del imperialismo espiritual de allende el mar.

### Anúnciese en La Tribuna

# A LOS POLONESES

De ambos sexos, mayores de 16 años que no hayan comparecido ante esta Comisión, se les notifica:

**Que deben presentarse sin falta en la SALA DE COMISIONES DEL CONGRESO, PALACIO NACIONAL, del 22 al 26 inclusive del corriente mes, de las 15 a las 17 horas con sus pasaportes y demás papeles de inmigración e identificación.**

Los pasaportes de los menores de 16 años deberá traerlos el padre o encargado.

Esta es la última notificación que se les hace.

COMISION INVESTIGADORA DEL CONGRESO

San José, 20 de julio de 1940.

### RESOLUCIONES DEL GABINETE FRANCES

VICHY, 20. UP.—El consejo de ministros se reunió a las 18 para continuar tomando decisiones a fin de restablecer la actividad económica. Se trató en particular del suministro de nafta para que se reanude el transporte caminero y los refugiados puedan regresar a sus hogares. En primer lugar se reconstituirán los miles de puentes, túneles, vías ferreas y caminos semipermanentes y más de cien mil casas que quedaron inhabilitadas situadas principalmente en el norte.

UN ATAQUE ITALO ESPAÑOL CONTRA GIBRALTAR ESTA PREPARANDOSE, ANUNCIA ROMA

RAVENTOS

Estreno emocionante de Noticiero FOX... Estreno de la extra QUIEREME JULIETA...

AMOR DESNUDO

con DOROTHY LAMOUR, ROBERT PRESTON, LYNNE OVRMAN y J. CARROL NAISH



A LAS 2, 4 y 7 p. m. ENTRADA C 1.00... A LAS 8.45 p. m. ENTRADA C 1.50

Table listing theater performances at CAPITOLIO, ADELA, and CASTRO, including showtimes and ticket prices.

ROBUSTECENSE LA CREENCIA DE UN ATAQUE INMEDIATO A GIBRALTAR

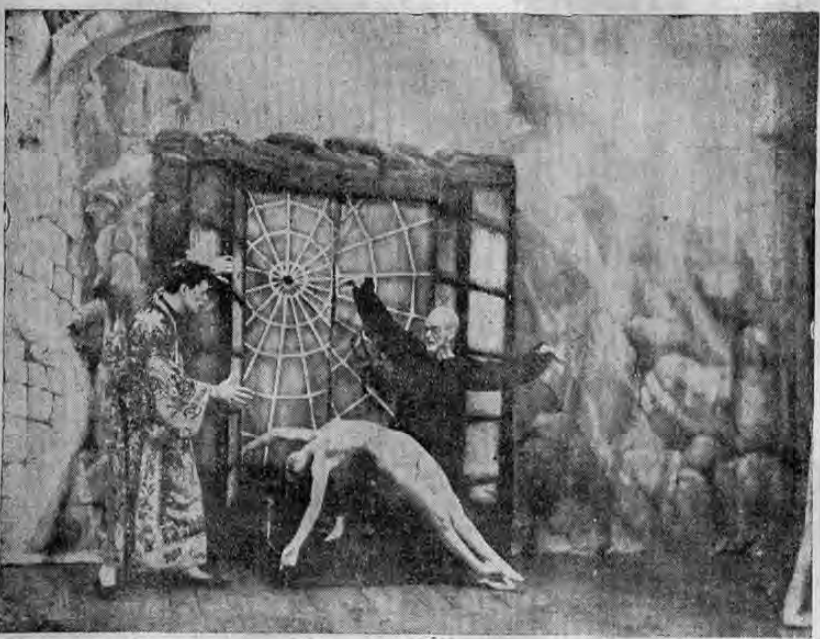
ROMA, 20. UP—En los círculos políticos se afirma que Italia prepara una gran ofensiva contra la Gran Bretaña...

LOS BRITANICOS CAVAN TRINCHERAS EN GIBRALTAR

ROMA, 20. UP—El "Giornale d'Italia" publica en primera plana un despacho de Madrid en el que se dice que los ingleses...

EL PERSONAL DE LA EMBAJADA ESPAÑOLA SALE DE CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 20. U. P. Los miembros de la embajada española tratarán de cruzar los Andes mañana a las siete...



YA LLEGO! El Mago creador de lo irreal: FU MANCHU y su espectáculo de REVISTAS MAGICAS...

Hitler y Mussolini, según la misma fuente informativa, no esperarán largamente la contestación británica...

EL DESEMBARCO EN INGLATERRA ES CUESTION DE DIAS, DICE ROMA

ROMA, 20. UP—"Relazioni Internazionali" dice que el desembarco de tropas alemanas en Inglaterra es sólo cuestión de días...

FIRMADO UN ACUERDO GERMANO-HUNGARO

BUDAPEST, 20. UP—Hoy se firmó un acuerdo económico germano-húngaro. El acuerdo estipula las cuotas de mercaderías...

CREESE QUE SE LIBRO UN COMBATE NAVAL FRENTE A GIBRALTAR

ALGERIRAS, 20. UP—Existe la posibilidad de que se esté librando un combate naval frente Gibraltar, pues a las 13.30 se oyó un cañonazo...

"MELABON"

El preparado ideal contra toda clase de dolores por fuertes que sean. MELABON es un producto altamente científico...

¡¡Si Ud. gozó con "Sucedio una noche" — "El Secreto de vivir" — "Caballero sin Espada" NO DEJE DE VER LA COMEDIA DE HOY EN LOS TEATROS:

Advertisement for theater performances at PALACE and MODERNO, featuring photos of actors and promotional text.

VARIEDADES A las 2—Tanda especial para chiquillos — Entrada C 0.40 LEON ERROL, el cómico de "Candelitas Pavorosas"...

MODERNO A las 6.45 y 8.45 p. m. — Entrada C 0.60 La comedia más vaciladora del año!

Advertisements for AMERICA, LIBANO, and KEITH theaters, listing showtimes and ticket prices.

DESTRUIDA POR LOS BRITANICOS LA GRAN FABRICA... VIENE de la pag. CINCO

VIENE de la pag. CINCO — Las economías estrechamente ligadas a los mercados europeos...

LA CONFERENCIA DE LA HABANA DEMOSTRARA EL VIGOR DE LAS REPUBLICAS AMERICANAS CUANDO TRABAJAN POR UN CAUSA COMUN, DICE HULL

HABANA, 20. UP. — La conferencia consultiva panamericana, en la cual estarán presentes o representados todos los ministros...

PREPARATIVOS PARA LA INVASION DE INGLATERRA

LONDRES, 21. UP. EL SUNDAY DISPATCH expresa que un diplomático estadounidense al llegar a la frontera suiza...

CLAUSURA DE LA CONVENCION DEMOCRATA

CHICAGO, 20. UP. — La convención nacional demócrata, que terminó ayer después de una de las más tormentosas reuniones...

MUSSOLINI FELICITA A FRANCO

ROMA, 20. UP. — Con ocasión del cuarto aniversario de la guerra civil española, Mussolini envió un mensaje a Franco...

CIANO SALE DE BERLIN PARA ROMA

BERLIN, 20. UP. — El conde Ciano, ministro de relaciones exteriores italiano, partió para Roma en el tren de mediodía...

LONDRES DA LA PRIMERA LISTA DE CIVILES VICTIMAS DE LOS RAID AEREOS

LONDRES, 20. UP. — El ministro de seguridad informa que un total fueron diez los aviones alemanes que derribaron las baterías anti-aéreas británicas...

COMO NO SERA FACIL ENCONTRAR PROPIETA (VIENE de la página UNO) lo que dice: "Los lotes cuya posesión sea mayor de diez años..."

JUEGOS PARA ANTENA C 6.00 c. u.



EL GENERAL ALMAZAN CONFIRMA SU DECISION DE VISITAR COSTA RICA HABANA, 20. UP. — El general Juan Andrew Almazán, uno de los candidatos en las recientes elecciones presidenciales...

BAUDOUIN RECIBE AL EMBAJADOR ESPAÑOL GRTNOBLE, 20. UP. — Telefónicamente informan de Vichy que el ministro de relaciones exteriores Baudouin recibió hoy al embajador español señor Lequerica...

conflicto del cual saldrá victorioso siempre el propietario mientras exista el artículo 29 de la Constitución que dice: "La propiedad es inviolable; a ninguna parte privativa de la suya, ni no es por interés público legalmente comprobado...





# Los parlamentos del Báltico se reunirán hoy para votar la incorporación de esos territorios a la UNION SOVIETICA

MOSCU, 20 UP.—La prensa local anuncia que mañana se efectuará una reunión entre los nuevos parlamentos de los países bálticos en la que se espera que será votado el pedido de incorporación de dichos territorios a la Unión Soviética.

**OFENSAS ALEMANAS A GRAN BRETAÑA**  
BERLIN, 20 UP.—En las esferas autorizadas califican las primeras reacciones de Londres sobre el discurso de Hitler en base a la transmisión de la British Broadcasting Co., anoche como "absolutamente desvergonzadas" y agregan "es difícil imaginar que tales frases estúpidas puedan ser lanzadas al mundo como una respuesta a un discurso de tanta importancia y tan vasto alcance. Tal actitud solo puede ser calificada de lamentable". Se decía también que las reacciones inglesas eran "producto de los platócratas dirigentes y no la voz del pueblo" y que la prisa en reaccionar "indica que el discurso no fué estudiado con el detenimiento que requería". En muchos círculos consideran la reacción de Londres "completamente negativa".

## Alta Presión Sanguínea Causa Dolores al Corazón, Mareos, Ataques

Sufre Usted de dolores en la frente y parte posterior de la cabeza y encima de los ojos? Sufre Usted de dolores en el corazón, mareos, nerviosidad, dificultad para respirar, sueño escaso, pérdida de la memoria? Sufre Usted de fatiga, de temblores y de ocupaciones infundadas? ¿Se siente cansado y fatigado a menudo? Los síntomas de Alta Presión Sanguínea y dan a entender que sus arterias se están endureciendo. Esta condición mata mayor número de hombres y mujeres, anualmente, que cualquier otro mal, aun cuando de ellos se habla poco. Si sufre Usted de alguno de estos síntomas debe comenzar su tratamiento sin pérdida de tiempo, porque cualquier dilación puede ser causa de que sufra de un ataque de parálisis.

**Descubrimiento que Restaura la Salud**  
El reciente descubrimiento de Hynox hecho por un Médico especialista en enfermedades del corazón y de la sangre, permitió a todo el mundo liberarse de los terribles síntomas de Alta Presión Sanguínea y asegurar el bienestar de las arterias. No importa por cuánto tiempo haya sufrido ni cuán intensos hayan sido sus síntomas. Usted debe tener absoluta confianza en Hynox, porque está devolviendo la salud y felicidad a miles de pacientes y porque garantiza sus resultados. Por ejemplo, "Tengo 50 años de edad. De pronto me sentí incapaz de trabajar debido a mareos y terribles dolores de cabeza en la parte superior del pecho y a jaquecas. No supe explicar qué era lo que me pasaba hasta que leí acerca del descubrimiento de Hynox. Resolví probar una botella. Para ser franco debo decirle que sentí un cambio completo. Especialmente en el corazón. Al seguir tomando las tabletas aumentó considerablemente el cambio. Ahora me siento casi restablecido, mejor en un 200%, y hábil para continuar trabajando."

**Resultados Rápidos**  
Como Hynox está especialmente preparado para combatir la Alta Presión Sanguínea, trabaja eficaz y prontamente. La mayor parte de quienes lo usan dicen sentir alivio en poco tiempo y se sienten invariablemente mejor en algunos días. Después, se continúa simplemente este tratamiento cuando se va reduciendo la Alta Presión gradualmente y el vigor, salud y vitalidad son restaurados de modo natural.

**Garantizamos los Resultados**  
No sufra ni un día más de los terribles síntomas de Alta Presión Sanguínea y endurecimiento de las arterias, ya que Hynox acabará con sus trastornos y lo hará sentirse años más joven, más fuerte y mejor. Usted sencillamente devuelve el paquete viejo. Proteja su corazón y su vida. Comience hoy mismo su tratamiento de Hynox. Debe hacer que se sienta bien y fuerte o no le costará nada. Fida Hynox en cualquier farmacia. Nuestra garantía lo prueba.

**Hynox**  
Para Alta Presión Sanguínea

**LA ALTERNABILIDAD EN EL PODER ES UN...**  
(VIENE de la Página NUEVE)— vista con don Alejandro, quien nos expresó:—Esta designación era esperada. Sin embargo, quéasa para las apreciaciones más diversas, especialmente para nosotros los latinoamericanos. No ha sucedido más entrega a usted el texto del artículo que LA TRIBUNA insertó en su edición del martes, donde determino mi manera de pensar en cuanto se refiere a la alternabilidad de los poderes, que deso ardentemente que se mantenga, como expresión viva de democracia. La Constitución americana señala como precedente la reelección y el Partido Demócrata rompiendo una vieja tradición, designa como su candidato a una tercera presidencia al actual mandatario americano. Las circunstancias que han mediado, la necesidad sentida de que la obra ingente del Presidente Roosevelt sea interrumpida; pero antes que todo, la situación internacional, el nuevo rumbo impuesto a su gestión gubernativa y la posición de los Estados Unidos como vigilante del Continente y potencia mundial de primer orden sobre la que recae la am-

LA DEFENSA DE GRAN BRETAÑA HA SIDO ENCOMENDADA AL GENERAL SIR ALAN BROOKE. — DELEGACIONES ITALIANAS HAN SIDO ENVIADAS A LAS BASES FRANCESAS DE ORAN, TOLON, BIZERT Y AJACCIO.—

17 aviones alemanes llevaron a cabo un ataque relámpago contra los buques surtos en un puerto del sur de Inglaterra. —Roma confirma oficialmente el hundimiento de su crucero "Bartolomeo Colleoni". — Pero reclama que en la batalla aviones italianos incendiaron y hundieron a un buque británico.—

DOS TONELADAS DE BOMBAS SOBRE GIBRALTAR ARROJARON AVIONES ITALIANOS. — EL ALMIRANTE ABRIAL, HEROE DE LA EVACUACION DE DUNQUERQUE, NOMB RADO GOBERNADOR GENERAL DE ARGELIA.—

CONFIRMA ROMA EL HUNDIMIENTO DEL "COLLEONI"

ROMA, 20 UP.—Oficialmente se confirma que el crucero italiano "Bartolomeo Colleoni" fué hundido por el crucero británico "Sydney". El comunicado oficial expresa que dos cruceros británicos y cuatro destroyers presentaron combate a dos cruceros italianos. Los aviones italianos de bombardeo hicieron repetidos impactos en las unidades enemigas incendiándolo y hundiendo a uno de los buques.

ATAQUE AEREO ALEMÁN CONTRA BARCOS BRITANICOS

LONDRES, 20 UP.—A las 16 horas se anunció que 17 aviones alemanes de bombardeo, al parecer Dorniers, escoltados por numerosos Messerschmidts, realizaron un ataque relámpago contra los buques surtos en un puerto del sur de Inglaterra. Arrojaron varias bombas dentro del puerto, pero se cree que ninguno de los barcos fué alcanzado.

CITASE AL REPRESENTANTE COMO POSIBLE SUCESOR DEL SECRETARIO WALLACE

WASHINGTON, 20 UP.—De fuente autorizada se indica que el secretario de agricultura Wallace renunciará próximamente, con el fin de dedicarse a la campaña política. Como su posible sucesor se cita insistentemente el nombre del representante Marvin Jones.

DESMOVIILIZACION DEL EJERCITO FRANCES

ROMA, 20 UP.—De fuente autorizada se anunció que Italia envió en nombre de la comisión de armisticio delegaciones a las bases navales francesas de Orán, Tolón, Bizerta y Ajaccio y se cree que en breve irán delegaciones similares a los territorios franceses de ultramar e incluso a Siria para vigilar probablemente la desmovilización del ejército del general Mitthausner.

**NO PUEDO SEGUIR TRABAJANDO PORQUE... ME DUELE MUCHO LA CABEZA.**

**TOMA ESTE CORTAL... Y VERÁS QUÉ PRONTO TE ALIVIAS.**

**5 minutos después**

**¡GRACIAS, COMPANERO! EL DOLOR SE ME QUITÓ COMO POR ENCANTO.**

**Cortal**

**contra DOLORS RESFRIADOS CATARROS MALESTAR por abusos alcohólicos**

**BELLEZA DE CARA Y DE CUERPO**

La belleza moderna no debe limitarse a la cara. Todo el cuerpo tiene que conservarse bello, sano y juvenil. Por eso 20,173 expertos en belleza recomiendan el uso diario del jabón Palmolive no solo para la cara sino también para el baño.

Palmolive es el mejor jabón para este clima, pues está hecho de una mezcla secreta de aceites de Oliva y Palma, conocidos desde la antigüedad como los mejores embelbecedores que la Naturaleza produce.

Su espuma suave y embelbecedora es distinta a la de todos los demás jabones, una espuma-crema que limpia y suaviza la piel, dejándola linda, saludable y juvenil.

Palmolive es puro. No contiene una gota de sebo o grasa animal ni colorantes artificiales. Su color verde es el color natural de sus aceites. Además Palmolive es económico. Es más consistente y dura más, sin partirse ni agrietarse con el uso.

Comience hoy mismo a usar Palmolive para conservar todo su cuerpo lindo, saludable, juvenil.

**Por ser tan suave es el único usado por las Quintuples**

ACEITE DE OLIVA  
ACEITE DE PALMA  
ACEITE DE COCO  
ESENCIA DE FLORES

**PALMOLIVE**

869 SL

**COMUNICADO ALEMÁN**

BERLIN, 20 UP.—El comunicado del alto comando alemán informa que durante el día de ayer fueron atacados con éxito estaciones eléctricas, almacenes, puertos, depósitos y posiciones de baterías anti-aéreas en el sur de Inglaterra y en Escocia. Frente a la costa sur de Inglaterra los aviones germanos de bombardeo atacaron a buques de guerra y mercantes, uno de estos últimos de cinco mil toneladas fue hundido por una bomba y otros tres resultados con importantes averías. También se dañó un destructor. En las últimas 24 horas fueron derribados 21 aviones británicos de caza. Un submarino alemán anunció que había hundido buques mercantes enemigos por un total de 24,700 toneladas. La aviación enemiga bombardeó anoche el norte y oeste de Alemania donde hubo varios civiles heridos. Cinco aparatos británicos de bombardeo fueron abatidos. Faltan tres aviones alemanes.

**HAY QUE CONSEGUIR QUE LOS ESTADISTAS...**

(VIENE de la Página NUEVE)— Ventanas que se nos presentan por la exportación de nuestros productos a Europa por dificultades derivadas de la guerra, el importador norteamericano nos somete en ese comercio al sacrificio del peucedano, comprándonos barato para venderlos caros, muy caros, sus artículos manufacturados, y, en este desconcertante orden de cosas que el país va a la ruina, y en perfecta comprensión los costarricenses de lo que sucede, me puse a mí que no existe en nuestro pueblo el honorado y perfecto sentimiento de comunión espiritual para con aquella doctrina o política rooseveltiana.

Suavemente este sentimiento de repulsa e inconformidad prevalece en los pueblos de todas las naciones latino-americanas mas criticados por ese inerte peucedano norteamericano, como también que los estadistas de los Estados Unidos entendidos, como han de estarlo, de esa situación, han de reaccionar en las conclusiones a que se lleguen en la Conferencia de la Habana, optando, como seguramente optarán, por una política de mutuas y equitativas compensaciones comerciales mas en armonía con las circunstancias, y es en él que mas baso para alimentar aquellas esperanzas y augurar tan buenos deseos.

Venamos en este problema uno de los aspectos que mas interesa a los costarricenses: su comercio cafetero. El norteamericano compra nuestro café a 7 centavos, o por la libra, por la UNICA y EXCEPCIONAL cantidad de su magnífico precio, ellos sacan de ese café de café CINCUENTA TAZAS del delicioso néctar que, vendidas a 5 centavos, producen \$ 2.50, o lo que es lo mismo el quintuple \$ 250.00. Por elevados que sean los gastos de transportes, comisiones, industrialización etc. etc. con seguridad que pocos o ningún ne-

**CONFIRMA LA DEFENSA DE GRAN BRETAÑA AL GENERAL BROOKE**

LONDRES, 20 UP.— Gran Bretaña confió la defensa del territorio metropolitano al general Sir Alan Brooke reconocido estratega militar concediendo a fondo de las tácticas relámpago de las fuerzas mecanizadas alemanas. El nuevo jefe reemplaza al General Sir Edmund Leese quien fue nombrado Mariscal de Campo y quien prestará servicios como Consejero en los esfuerzos de defensa contra el inminente ataque alemán.

**LONDRES INFORMA DE LOS BOMBARDEOS**

LONDRES, 20 UP.— Dice el comunicado del Ministerio de aviación que al mismo tiempo que se realizaban los combates aéreos las baterías costeras atacaron a un Dornier 17 que volaba sobre la costa al que derribaron. Según parece otros fueron tocados por los proyectiles. La segunda acción de guerra según el comunicado tuvo lugar en la tarde cuando mas de 50 aviones alemanes de bombardeo

**¡MAS LUZ!**

Una casa bien alumbrada deja siempre una buena impresión a los invitados. Las bombillas "GE-MAZDA" de la General Electric producen una luz brillante y clara que es esencial para crear una alegre y comfortable atmósfera. Insista en la marca "GE-MAZDA"

**GENERAL ELECTRIC MAZDA**

**DURA MAS SU BRILLANTEZ**

THE COSTA RICA ELECTRIC LIGHT & TRACTION Co., LTD.  
Departamento Comercial  
DISTRIBUIDORES

**GENERAL PAINT**

Recommends  
**100% PURE PAINT**

Fabricada Bajo Especificaciones Rigurosas

La Pintura 100% Para General, tiene que ser buena. Solo se emplean las mejores bases, colores, aceites y secantes. No se emplean ingredientes baratos ó adulteración de ninguna clase. Los Tintes, Barnices, Esmaltes y Lacas General son hechos bajo los mismos altos "standards" de fabricación.

**GENERAL PAINT CORPORATION**

Solista Cortes de Colores Gentes

**TAMBIEN OFRECEMOS UN GRAN SURTIDO DE Brochas de Pelo de Camello DE LA MEJOR CALIDAD.**

**COMPANIA CONSTRUCTORA**

25 varas al Oeste del Teatro América  
TELEFONO 5013 — APARTADO 1867

y de combate atacaron a un puerto de la costa sur. Seis buques se dividieron para hacer frente al enemigo. Tres de ellos fueron sin embargo atacados por 12 Messerschmitt y los otros seis contratacaron inmediatamente un sargento piloto que picaba detrás de un Messerschmitt se encontró de improviso en medio de una formación de mas o menos 10, junto a ochentisiete de picada derribando a uno de ellos.

**GOBERNADOR GENERAL DE ARGELIA EL ALMIRANTE ABRIAL**

VICHY, 20 UP.— El mariscal Petain firmó un decreto designando gobernador general de Argelia al almirante Abrial héroe de la evacuación de Dunquerque. Abrial que

fue tomado prisionero cuando eran evacuadas las últimas tropas aliadas fue puesto luego en libertad e inmediatamente saldrá para ocupar su cargo en Argelia de donde se retirará el ex-gobernador Lebeau.

**LOS EXODOS EN MASA DE LA POBLACION DE PARIS**

PARIS, 20 UP.— Hoy se dieron a conocer los resultados del censo demográfico oficial iniciado el 26 de junio que ponen de manifiesto los éxodos en masa. Según el censo la población de París al siete de julio ascendía a 1,051,506 comparado con 2,829,746 correspondiente al año 1936. La población de las tres localidades sub-urbanas que constituyen el distrito del Sena era en la misma fecha de 1,933,832 personas comparado con 2,133,221.

El Teatro más popular de Costa Rica.  
El Palacio de la Risa.  
El acontecimiento más Grande de 1940.  
REVISTAS. ZARZUELAS.  
COMEDIAS. VARIEDADES.

### EL TEATRO DEL PUEBLO en el ESTADIO MENDOZA

DEBUT PRONTO DEBUT DE LA  
**COOPERATIVA ARTISTICA COSTARRICENSE, C. A. C.**  
LA MEJOR CALIDAD de espectáculo al PRECIO MAS POPULAR que se haya presentado en Costa Rica!

El Conjunto más completo que se haya  
presentado en San José, en el  
ESTADIO MENDOZA  
MUJERES. JUVENTUD.  
ARTE. BELLEZA

## INVITACION A LOS EE. UU. PARA QUE PARTICIPEN EN LAS COMPETENCIAS DEL CAMPEONATO CENTRO AMERICA-CARIBE

CON EL OBJETO DE FOMENTAR EL DEPORTE NACIONAL

### "LOS PLATEADOS"

Se complacen en avisar al público en general que harán el servicio al Estadio Nacional durante las horas de movimiento en la mañana de los domingos

# a 10 cts.

AUTOBUSES FENIX S. A.

Apartado 454 — San José, C. R. — Teléfono 2964

### 29 EQUIPOS TOMARAN PARTE EN EL CAMPEONATO INDEPENDIENTE DE FUTBOL "SAN BOSCO"

EL DOMINGO CUATRO DE AGOSTO SE LLEVARA A CABO EL ACTO DE INAUGURACION DE ESTE GRAN TORNEO DE BALOMPIE.

Este acto se verificará en el Estadio Turcios y en honor del señor Presidente de la República LA JURAMENTACION DE LOS EQUIPOS LA HARÁ EL SR. MINISTRO DE GOBERNACION Y POLICIA, DON FRANCISCO CALDERON GUARDIA

En la afición del país hay un gran entusiasmo por estas justas, las que se han venido preparando como es debido.

Grandes preparativos ha venido haciendo la Liga Independiente de Fútbol San Bosco para celebrar este año el campeonato independiente de primeras y segundas divisiones, que a decir verdad, constituyen una de las atracciones de la afición deportiva del país, por lo interesante que resultaron los partidos del anterior certamen.

Veintinueve equipos tomarán parte este año en el campeonato en referencia, debidamente integrados y en excelentes condiciones todos sus elementos. El domingo cuatro de agosto próximo se llevará a cabo el acto de inauguración de este gran torneo de balompié, el que tendrá lugar en el field del Estadio Turcios, y se verificará en honor del Excmo. señor Presidente de la República doctor don Rafael Angel Calderón Guardia. La juramentación de los equipos la hará el señor secretario de gobernación y policía, don Francisco Calderón Guardia. Acto seguido se verificará el primer match correspondiente a esas justas, entre los primeros equipos del Elegantes F. C. de Cartago, y el San Lorenzo de esta ciudad. Como decimos, en la afición hay un gran entusiasmo por estos eventos, los que se han venido preparando muy bien.

### BENEFICIO A MARCIAL RAMIREZ EN EL ESTADIO TURCIOS

TRES ENCUENTROS DE FUTBOL SE LLEVARAN A CABO EN EL FIELD DE ESE ESTADIO. PARA AYUDAR AL DEPORTISTA ENFERMO

A las diez y media de la mañana jugarán las primeras divisiones de la "Unión Deportiva de Moravia" y el "Bolívar"

A LAS CUATRO Y MEDIA JUGARA EL SAN LORENZO, CAMPEON DE LA LIGA INDEPENDIENTE, Y EL "IMPRENTA NACIONAL"

Hoy domingo se llevarán a cabo tres encuentros de fútbol en el field del Estadio Turcios. Es este un beneficio para el árbitro colegiado don Marcial Ramírez, quien desde hace algún tiempo se encuentra enfermo; en consecuencia, los fondos que en el Estadio Turcios se recajan se entregarán íntegramente al deportista enfermo.

A las ocho y media de la mañana se verificará el primer cotejo de ese día, efectuándose los primeros equipos del San Lorenzo, campeón de la Liga Independiente San Bosco y el "Imprenta Nacional". A las diez y media jugarán la primera división de la Unión Deportiva de Moravia y el Bolívar. A la una de la tarde se enfrentarán las segundas divisiones del Bolívar y el Alianza. Todos los encuentros prometen resultar muy interesantes, dadas las condiciones en que se encuentran los equipos.

### ARROJARON LO SAVIONES ITALIANOS DOS TONELADAS DE BOMBAS SOBRE GIBRALTAR

ROMA, 20. UP. — Una información de la agencia Stefani dice que durante el ataque aéreo a Gibraltar mencionado en el comunicado 40, los aviones italianos arrojaron dos toneladas de bombas alcanzando directamente los objetivos militares que incluían el arsenal, un depósito de municiones, los hangares y la usina eléctrica.

DECISION DEL CONSEJO DE LA UNION MARITIMA  
NUEVA YORK, 20. UP. — El consejo nacional de la unión marítima que afirma representar a 65 mil afiliados repudió el apoyo que antes había dado la unión a la tercera candidatura presidencial de Roosevelt y favorece ahora la formación de un tercer partido. Adoptó una resolución indicando claramente que no apoya a Wendell Willkie porque el partido republicano tradicionalmente estuvo contra el trabajo pero al mismo tiempo acusa al gobierno de Roosevelt de haber descuidado a los trabajadores con la excusa de la defensa nacional y de estar desarrollando una política que amenaza destruir todo lo que tenía de progresista ese gobierno.

### HOSINO MINISTRO DE HACIENDA EN JAPON

TOKIO, 20. UP. — El príncipe Fumiharo Konoye sostuvo hoy numerosas conferencias con los jefes militares y políticos sosteniéndose que materialmente ha dado fin a la constitución del gabinete cuya composición se anunciará mañana, según se espera. Se ha indicado que Naoki Hosino conocido como el dictador del Manchukuo será nombrado ministro de hacienda, lo que hace pensar que el dictador militar que prepara Konoye impondrá en el Japón los experimentos de tipo socialista ensayados por los militares japoneses al gobernar el Manchukuo.

### COMUNICADO OFICIAL

#### BRITANICO

LONDRES, 20. UP. — El comunicado conjunto dado hoy a la publicidad por los ministerios de aviación y de Seguridad dice lo siguiente: "Durante el viernes por la noche aparatos enemigos arrojaron bombas en los distritos de Escocia y el Su resto y suroeste de Inglaterra. Entró en acción la artillería antiaérea. Uno de nuestros aviones de combate interceptó el paso y derribó a un avión enemigo. En una población escocesa fueron destruidos dos casas y dañadas otras. Hubo algunas víctimas pero ningún caso fatal. En un pueblo del sureste de Inglaterra resultaron dañadas algunas casas y hubo algunos heridos leves."

La Confederación Centroamericana y del Caribe de Fútbol amateur hará formalmente esta invitación a la nación americana

Esta gran entidad está en espera de las respuestas de los demás países de Centra América y del Caribe, con respecto a la participación en estas competencias futbolísticas que se celebrarán en Costa Rica

SE INFORMA QUE EN ESTOS DIAS SE HARÁ LA ESCOGENCIA DE LOS ELEMENTOS QUE ENTRENARÁN EN FORMA, PARA DEFENDER LOS COLORES DE NUESTRO PAIS.

Aún cuando se ha tenido completa reserva nuestros lectores lograron enterarse en muy buena forma que se dirigirá una invitación a los Estados Unidos de Norte América para que envíe un fuerte equipo de fútbol amateur a las justas que se celebrarán en Costa Rica por el campeonato Centroamericano y del Caribe.

Los informes que se lograron recoger dan a entender exactamente, que las máximas autoridades deportivas del país quieren acompañar los principales torneos que han de efectuarse en lo futuro, con la nación norteamericana. La Confederación Centroamericana y del Caribe de Fútbol Amateur hará formalmente esta invitación a la nación del Tío Sam. Esta gran entidad deportiva está en espera de las respuestas de los demás países de Centra América y del Caribe, con respecto a su participación en estas competencias futbolísticas que se celebrarán en Costa Rica.

También se nos informa que en estos días se hará la escogencia de los elementos titulares y las reservas, que entrenará en forma para defender los colores de nuestra bandera, en las competencias en referencia, de las que hemos venido hablando en forma amplia. Nuevos detalles que obtengamos, los daremos a conocer en su oportunidad, ya que es de enorme importancia para toda la afición del país.

**La Alegría de Vivir**  
con  
**BUENA SALUD!**

Para sentirse bien y verse bien — saludable, fuerte y optimista — Ud. tiene en el Tónico Bayer una ayuda formidable. Gracias a su fórmula moderna y completa, el Tónico Bayer contribuye positivamente a estimular el apetito y la nutrición, a enriquecer la sangre y a fortificar todo el organismo. **Tonifíquese con el Tónico Bayer!**

CONTIENE Vitaminas, Extracto de Hígado, Calcio, Fósforo, Sales Minerales, etc.

**TÓNICO BAYER**  
enriquece la sangre • fortifica el organismo

CONFESAR LA REALIDAD DE LOS TIEMPOS...

VIENE de la Pág. NUEVE) — mos negar la realidad. Es más no de declarar las cosas tales como son, y no disimularlas o negarlas. Sin razón. Si Alemania venció a los aliados en Noruega, si los deportados en Flandes y destruyó los ejércitos franceses entrando hasta el corazón de Francia, ¿por qué hacer el ridículo de negar lo que los mismos vencidos han confesado abiertamente? Que Alemania ha sufrido tremendos golpes en su marina mercante y en su flota de guerra. Nadie lo niega, pero no se trata de eso. Un muchacho a quien otro venció en una lucha cuerpo a cuerpo, se levantó gritando: pero me queda el gusto de que caímosos dos al suelo. ¡Bueno gusto, verdad! Si por desgracia los protestantes conquistaran todo el país para sus sectas, tendríamos que confesarlo con dolor, pero sería insensatez deducir, que por confesar la realidad de ese hecho, también nos hubiésemos convertido al protestantismo. Tal es la lógica de don Francisco Conejo, quien trata de pensar que los judíos se reconciliarán con el seudónimo de Pio Latino, por cuanto escribe sobre las realidades de la hora presente y no sobre utopías; con serenidad y no con apasionamiento. Porque había le las atrocidades de los aliados, ergo, dice él, éste es un broche nazi. No distingue tampoco entre seudónimo y sinónimo. La libertad de pensamiento que reclama a gritos para él no la tolera para los demás. Se me parece al revolucionario aquel que gritaba: "¡Viva la libertad en la esquina de una calle, con rifle en mano!" "¡Viva la libertad!" "¡Viva la libertad!" "¡Viva la libertad!" "¡Viva la libertad!"

mucho más barato  
sale lavar con  
**Jabón AMERIKA**  
rendidor y espumoso

**El campeón de tiro está dando instrucción a varios militares en Cartago**

LAS PRACTICAS SE EFECTUAN EN EL CAMPO DE INSTRUCCION DEL CUARTEL DE LA ANTIGUA METROPOLI

Varios elementos particulares están muy interesados en recibir las lecciones de don Alberto Montes de Oca, y luego venir a competir con los tiradores de la capital, ya sean militares o miembros de la Federación Nacional de Tiro al Blanco

EN AGOSTO SE REANUDARAN LAS COMPETENCIAS EN LOS POLIGONOS DE LA FEDERACION, INSTALADOS EN EL ESTADIO NACIONAL

Motivo de gran complacencia es para nosotros el informar de las actividades que se están desplegando en distintos lugares del país, para incrementar el deporte del tiro al blanco. Ya en su oportunidad hemos dado a conocer los resultados obtenidos de las tantas competencias verificadas en el Estadio Nacional, los que, desde todo punto de vista han sido muy halagadores.

En la ciudad de Cartago se están desarrollando estas actividades, y por cierto van muy adelantadas. El campeón nacional de tiro, don Alberto Montes de Oca, está dando instrucción a varios militares de la ciudad de las brumas. Las prácticas se efectúan en el campo de instrucción del cuartel de la antigua metrópoli.

Hemos de informar que también varios elementos particulares están muy interesados en recibir las lecciones del señor Montes de Oca, y luego venir a competir con los tiradores de la capital, ya sean militares o miembros de la Federación Nacional de Tiro. Es esta una gran oportunidad para convencerse de que cada día se va desarrollando más el entusiasmo por este deporte del tiro al blanco. De paso nos referimos a las competencias que habrán de efectuarse el 15 de setiembre en disputa del trofeo "Remington". En agosto se reanudarán estas actividades en los polígonos de la Federación, instalados en el Estadio Nacional, con eventos en los que se van a probar los adelantos que a que han ido nuestros tiradores.

En nuestra edición de ayer dijimos que hoy domingo se enfrentarán los primeros equipos de fútbol de los clubs Sociedad Gimnástica Española y La Libertad. Efectivamente hoy se verificará esta contienda en el field de Estadio Nacional, a las diez de la mañana.

Después de las competencias internacionales que finalizaron el domingo, en la afición ha quedado un indescriptible entusiasmo por ver a nuestros cuadros bregando por el campeonato nacional. La Gimnástica para esta ocasión presentará cinco nuevos jugadores, los que han entrenado al lado de los que ya han jugado en campeonatos anteriores. Así las cosas, su integración será la siguiente: Gonzalo Zeledón, Juan Bautista Freudo, Otto Eith, Rafael Angel Hernández, Jesús Rojas (Chispa), Mario Garita, Eduar o Araya, Francisco Flores, Guillermo Flores, Bolívar Chacón y Guillermo Durán. La Libertad presentará en el marco a Luis Arturo Fernández, en la zaga a Raúl Arias y Guillermo Vega; en la línea media a Willie McLean, Miguel Angel Lobo y Gregorio Morales; en la línea defensiva a Fernando Ruiz, Fernando Solano, Laio Rojas, Manolo Amador y José Antonio Verdésia. Como se ve, los dos cuadros tienen buenos elementos, por lo que se espera de los dos una buena exhibición.

RECLAMA ALEMANIA QUE FUERON ABATIDOS 15 AVIONES BRITANICOS  
BERLIN, 20. UP. — El alto comando en un comunicado oficial anuncia que esta tarde fueron abatidos en el canal 15 aparatos de caza británicos. Mas adelante agrega: "Esta tarde aviones de caza tipo Messerschmitt 109 derribaron en el canal a 12 aviones de caza británicos deficiente de nuevo tipo sin sufrir pérdidas."

REABIERTO EL TRAFICO ENTRE FRANCIA Y ESPAÑA  
ROMA, 20. UP. — El Popolo di Roma en un despacho de Vichy anuncia que el tráfico normal entre Francia y España fue reabierto por los alemanes controlando funcionarios de las aduanas francesas incluso en las zonas de las tropas germanas.

**BULLDOG**  
Piezas de Repuesto  
PARA  
**CHEVROLET  
FORD  
PLYMOUTH**

y todo lo que necesite  
para su Auto o Camión

Para una reparación  
económica  
donde

# WICHO

REPUESTOS DE CALIDAD  
Y BAJO PRECIO

## J. L. FOURNIER

Frente al Palacio de Justicia.





El reloj que obtuvo 31 records mundiales de Precisión, en los Observatorios de: KEW (Inglaterra), Ginebra, Neuchatel (Suiza), Besancon (Francia), es el



ROLEX OYSTER PERPETUAL

(Con cuerda automática)

Fabricado en Suiza, aguanta 6 atmósferas de presión en el agua, sin empaques de hule.

Vea la vitrina en la RELOJERIA SUIZA CARLOS HUGUENIN Frente Bazar La Casa.

Distribuidor exclusivo para toda la República:

# Mundo Social

## Compromiso matrimonial García Carazo Carranza Gallegos en Cartago



Sta. María Eugenia Carranza G.

En la ciudad de Cartago, y conforme LA TRIBUNA lo consignó en su edición de ayer, se efectuó con carácter privado el compromiso matrimonial del joven don Enrique García Carazo con la bella y encantadora señorita María Eugenia Carranza Gallegos, por pertenecientes a dos muy respetables hogares y elementos que disfrutaron de las simpatías muy merecidas de todas sus relaciones, dadas sus múltiples cualidades. LA TRIBUNA se complace en saludarlos afectuosamente deseándoles muchísimas felicidades.

## CUMPLEAÑOS



Rosarito González Sotela

Esta graciosa niña, hija del estimable hogar de don Bernardo González y de su distinguida señora es poseída por don Margarita Sotela de González, cumple hoy años. Por linda, por buena, se la quiere y se la profesa simpatía, mucha simpatía. LA TRIBUNA rinde el homenaje de su cariño a Rosarito, en este día de alegrías para ella y formula los votos más fervientes porque la felicidad sea siempre su inseparable compañera.

## DE GUANACASTE

De la provincia de Guanacaste llegó a la capital el doctor don Franklin De las Cuevas.

## CUMPLEAÑOS



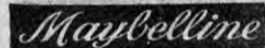
Srta. MARIA LUISA POCHEP PACHECO

La vida con todos sus encantos y el amor con todas sus ilusiones llega a ofrecerle un año más de dichas en el mundo a esta bella y hermosa señorita, a quien saludamos con toda simpatía, deseándole muchísimas dichas y felicidades.



## OJOS HERMOSOS!

Si Ud. también puede lucirlos. Pruebe unos rápidos toques de Maybelline y sus ojos quedarán transformados en dos bellos luceros, llenos de expresión y vivacidad. En tonos negro, castaño y azul.



## Hoy saludo de natalicio



Don Hernán Paniagua Méndez

Hoy celebra el aniversario de su natalicio el culto joven don Hernán Paniagua Méndez, visitador de escuelas del distrito segundo de San José y ex-inspector provincial de la provincia de Limón y quien tiene fundado su hogar con la joven señora doña Corina Quiros de Paniagua y al que pertenecen sus dos queridas hijitas Zhayra y Sonia. Radicados ahora en la capital, don Hernán es un colaborador tan hábil de este periódico. Lo saludamos cordialmente, deseándole la más completa felicidad y para todos los suyos.

## EL CLUB SOCIAL DE CARTAGO ELEGIÓ SU REINA DE SIMPATIA

Durante el té danzante de mañana en el Club Social de la ciudad de Cartago, se efectuó el primer escrutinio para la elección de la reina de la simpatía del centro y a la que se le dedicará próximamente un gran baile.

LOS ENCAJES, de las más finas clases, que prestigan su ropa y la hacen a Ud. aparecer más bella — no lo dude

donde

### José Alvarado M. e hijos

"LA PELLA JARDINERA" (La casa de los encajes)

contiguo a Araujo Hnas. APARTADO 1896

## La fiesta de cumpleaños de anoche



Srta. MARIA ISABEL MOLINA MONTES DE OCA

Anoche, en su casa de habitación y con motivo de su cumpleaños, la señorita Ma. Isabel Molina Montes de Oca ofreció una alegre fiesta a todas sus amistades y baile que acompañó la orquesta Murillo prolongándose por espacio de varias horas. Le deseamos muchos años de constante felicidad en compañía de los suyos.

## LUIS ALBERTO MURILLO M.

Que por la premura del tiempo no ha podido despedirse personalmente de sus amistades, con motivo de su próximo viaje a los Estados Unidos, lo hace por este medio, poniéndose, a la vez, a sus órdenes en 324 S. Clark St. New Orleans.

## RUMBO A PANAMA

Para la hermana república de Panamá sale Mr. H. Rosenberg, Inspector de la Compañía holandesa de vapores. LA TRIBUNA lo despide muy atentamente.

## Para los EE. UU.



Don Luis Alberto Murillo M.

Rumbo a los Estados Unidos de Norte América se dirige el esforzado joven don Luis Alberto Murillo M., hijo de un estimable hogar y quien estudiará ingeniería eléctrica en el estado de Louisiana. Al despedirlo muy atentamente, le deseamos una feliz travesía y muchos triunfos en sus labores profesionales que iniciará en aquella gran nación.



## El Vigor Restaurado y Las Glándulas Rejuvenecidas

Hoy ya no hay motivo alguno para continuar sufriendo de pérdida del vigor y de la virilidad, de mala memoria y un cuerpo débil, de nerviosidad, angustia impura, piel marchita, depresión y sueño incompleto, pues un médico americano ha descubierto la manera rápida y fácil de poner fin a esos males. Este descubrimiento en forma de tabletas fáciles de tomar y absolutamente inofensivas, hace innecesarias las operaciones glandulares, y está dando a miles de personas nueva juventud y vigor. Obra directamente sobre las glándulas y nervios y llena su venas de abundante y rica sangre y energía. En poco tiempo Ud. puede notar sentir que se rejuvenece, sus ojos adquieren nuevo brillo, usted se siente lleno de vida, de juventud, de fuerza y de vigor. Este nuevo sorprendente vigorizante y restaurador glandular llamado Varko se vende garantizado. Ha sido probado por miles en los Estados Unidos y ahora se vende aquí en farmacias y boticas bajo la garantía de dar completa satisfacción. Varko hará que Ud. se sienta lleno de vigor y energía y más joven. Un frasco de 48 tabletas Varko especial, de doble fuerza, cuesta poco y además Ud. está protegido por la garantía. Devuelve Vigor y Vitalidad

## COCKTAIL DE CUMPLEAÑOS

Con motivo de celebrar mañana su cumpleaños, la bella señorita Fitty Reyes, hija del Hon. señor don Arturo Reyes, cónsul de El Salvador en Costa Rica y de su señora esposa, mañana en las horas de la tarde en su casa de habitación ofrecerán un cocktail, al que ha invitado a sus relaciones más íntimas. LA TRIBUNA la felicita muy atentamente.

## REGRESO DE CARTAGO

Después de haber disfrutado de una larga temporada de recreo en

el Radio-Cartago han regresado nuevamente a la capital, la culta dama doña Eugenia Gallegos de Carranza, esposa de don José Joaquín Carranza y su linda hija María Eugenia, de cuyo compromiso matrimonial con el joven don Enrique García Carazo, LA TRIBUNA informó en su edición de ayer.

## Dr. EDGARD J. PINTO H. CIRUJANO DENTISTA

Avisa a su estimable clientela que atenderá todos los días de 8 a 11 y de 1 a 5 excepción hecha de los Sábados. 150 vs. al Norte de Paquetes Postales TELEFONO Nº 3155

## AGUAS DE TOCADOR

de la Fábrica Nacional de Licores

Por esa razón ofrecemos envases grandes o pequeños al alcance de todos

Agua de Colonia - Agua Florida - Bay Rum

## MAÑANA PARA HONDURAS

Mañana saldrá para la hermana república de Honduras el Excmo. señor doctor don Saturnino Medel Ministro del mismo país en Costa Rica y su hijo el joven doctor don Saturnino

Medel. Durante la ausencia del señor representante hondureño, quedará con el cargo de Cónsul el culto joven Lic. don Antonio Cruz Bolaños. LA TRIBUNA los despide muy atentamente.

PARA EL EXTERIOR Proyecta viaje para el exterior el doctor don Percy Fischel. LA TRIBUNA le anticipa su atento saludo de despedida.

Dr. EDGAR RIVERA MARTIN MEDICO - CIRUJANO VETERINARIO De las Universidades de Múnich Berlín-Hannover Atiende Cirugía y enfermedades en toda clase de animales.—Métodos y Técnicas Modernas. DESACHO: Pie de Cuesta de Nunez, contiguo al Timbre La Feria.—HORAS: de 1 a 5 p. m. TELEFONOS: Oficina 2667 — Habitación 2674

Dr. EDGARD J. PINTO H. CIRUJANO DENTISTA Avisa a su estimable clientela que atenderá todos los días de 8 a 11 y de 1 a 5 excepción hecha de los Sábados. 150 vs. al Norte de Paquetes Postales TELEFONO Nº 3155

## Dr. F. Ortiz Borbón

MEDICO CIRUJANO VETERINARIO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE Ex Ayudante del Hospital Clínico de la Facultad de Medicina Veterinaria de Santiago de Chile. HORAS: de 8 a 10 a. m. y de 1 a 5 p. m. TELEFONOS: Oficina 5325—Casa habitación 2793 Oficina diagonal antigua Clínica Figueres, al lado de

## LA BODA DE HOY EN LIMON ALVARADO-RIVAS



Señora LETICIA RIVAS



D. CARLOS M. ALVARADO

Una boda que ha sido mirada con gran simpatía en la ciudad de Limón, será la que tendrá lugar hoy domingo 21 de julio a las veinte horas en la Iglesia Catedral. Se trata de la unión de dos jóvenes muy apreciados en el círculo de sus amistades: Carlos Manuel Alvarado y la señorita Leticia Rivas. Los contrayentes serán apadrinados por las siguientes parejas: D. Tomás Felipe Ponce y doña Socorro Arroyo de Ponce; don Eitel-

berto Arroyo y señorita Renée Chaves V.; don José Angel Chaves y doña Eitelvina Jiménez de Chaves; don Efraín Arroyo y señorita María Abraham; don Julio E. Evans y doña María del Carmen de Evaras; don Edgar Guevara y doña Yvyrilla de Guevara; don Moisés Romero y doña María Cristina de Romero; don Gleen Rivers y señorita Martha Thomas; don Agustín Alvarado y señorita Rosina Ponce; don Tobías Kader y señorita Blanca Rosa Me-



Dad a los niños lo que es de los niños — y véales siempre sonrientes



Así como a los niños no se les da comidas pesadas ni bebidas fuertes, tampoco es prudente darles—; ni siquiera en pequeñas dosis!— laxantes hechos para adultos. ¡Sería arriesgado! Para los niños está Castoria: que además de tener buen sabor, es benigno para sus delicadas membranas intestinales. Castoria produce el efecto deseado sin irritar, ni causar cólicos. Proteja la salud de los niños con el laxante especial para ellos y ellos solos.

## CASTORIA EL LAXANTE DE LOS NIÑOS

Déselo al niño si padece ESTREÑIMIENTO o MALESTAR DE ESTOMAGO; si tiene CATARRO, LENGUA BLANQUECINA o está muy NERVIOSO.

EN 1946 ESTADOS UNIDOS CONTARA CON LA FLOTA MAS PODEROSA...

(Viene de la Página NUEVE) — sistrá de 36.500 aviones, la mayor parte de los cuales deben estar en servicio activo en abril de 1942. Para mediados del año entrante, el Ministerio de Guerra debe haber adquirido equipos y materiales para unos dos millones de soldados, aparte de mantener en pie de guerra a otro ejército...

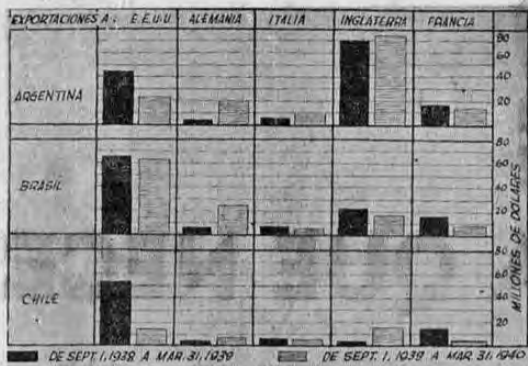


Diagrama que ilustra la necesidad de reorganizar la economía interamericana para la defensa nacional. Como se ve, las exportaciones de Argentina, Brasil y Chile a Alemania han aumentado desde que estalló la guerra, mientras que las exportaciones a Estados Unidos han disminuido. Inglaterra continuó siendo un buen mercado para Argentina y Chile, pero empezó a disminuir sus compras del Brasil.

MOVILIZACION DE RECURSOS ECONOMICOS

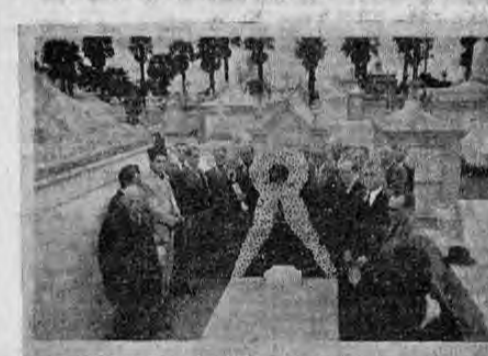
El frente doméstico incluye también la organización de la economía de la guerra. De acuerdo con un plan publicado por el Consejo Americano de Asuntos Públicos, la estructura y el funcionamiento económico de Estados Unidos deben sufrir modificaciones importantes. "Estados Unidos — dice el Comité Económico de este Consejo — debe proceder inmediatamente a abastecer de materiales estratégicos del Hemisferio Occidental, y a establecer en la América Latina la producción de aquellos materiales esenciales que pueden obtenerse allí y que ahora son importados de las áreas remotas de Asia y África.

El programa cooperativo que propone el Consejo de Asuntos Públicos incluye la formación de una corporación americana, tal y como la está considerando el gobierno de Washington, para comprar los excedentes del hemisferio; la distribución de mercaderías a las clases necesitadas de todas las repúblicas americanas por medio de un plan como el de las eslam pilas que usa aquí la Administración de Auxilio de Emergencia; el desarrollo de la agricultura tropical en la América del Sur; el desarrollo de los recursos mineros; el entrenamiento de los obreros; el perfeccionamiento de las facilidades de transportes y comunicaciones; el mejoramiento de las relaciones culturales a través del cine, la radio, las escuelas y los viajes.

La próxima conferencia de la Habana de la Unión Panamericana abordará estos problemas y tratará de buscar las soluciones urgentes que requiere la situación económica de los países latinoamericanos gravada por el sesgo que toman los acontecimientos en Europa. Todo el mundo conviene en que la única forma de presentar a los totalitarios un frente sólido es relevando a las naciones del sur de su dependencia económica de Italia y Alemania.

nen los cañones de sus acorazados. La lentitud del programa que dirigen los dos magnates industriales Knudson y Stettinius, con la colaboración eficaz de los Ministros de la Marina y la Guerra, Stimson y Knox, se debe a que no quieren los pechos del gobierno disminuir la actividad industrial normal del país. A lo que se añade es a crear una industria de armamentos de proporciones gigantescas, funciones paralela a los engranajes que mueven la vida nacional en tiempo de paz.

Homenaje a la memoria del Padre Calvo



Con ocasión del cincuentenario del fallecimiento del Canónigo Dr. Francisco Calvo, una delegación masonica depositó una bella corona en su tumba en el Cementerio General ante ayer, por haber sido el Padre Calvo el fundador de la masonería en Costa Rica. El grabado muestra el momento en que era colocada la corona sobre la tumba del Dr. Calvo.

DE LAS ENSEÑANZAS DE KRISHNAMURTI

(3ª disertación en la Sala Municipal — KRISHNAMURTI EN NUEVA YORK 1935 — edición exclusiva de "The Star Publishing Trust")



Amigos: Deseo hablar unos minutos antes de contestar las preguntas, porque quiero referirme a un punto que quizá sea difícil de comprender. Procuraré ponerlo tan sencillo y claro como sea posible.

Creo que la mayoría de nosotros estamos tratando de descubrir lo que es la verdadera dicha, porque, sin ser inteligentemente dichoso, la vida se vuelve muy superficial, fútil y más bien triste. Y, al buscar lo que llamamos la dicha, vamos de una experiencia a otra, de una creencia a otra, de una teoría a otra, hasta que hallamos aquellas que nos dan satisfacción. Ahora bien, estas satisfacciones son únicamente modos de escapar. El hecho mismo de buscar la felicidad da por resultado una serie de huidas; y, como dije, tales huidas pueden ser las que ofrecen la autoridad, la sensación, la mera multiplicación de experiencias y el desarrollo del poder. Estas evasiones han llegado a ser normas o valores, con los que reucribimos el conflicto.

Después de todo, cuando sois conscientes del conflicto, hay que escapar de esta infelicidad; y, para escapar de esta infelicidad, buscáis varias experiencias y desarrolláis ciertos valores: normas, medidas, lo cual se convierte en vuestra evasión. Así, gradualmente os vais haciendo inconscientes de todo, menos de esa norma, ese patrón o modelo; y vuestra vida no es otra cosa que una viviente imitación de esos valores que habéis establecido al ir en pos de la felicidad.

Examinad, pues, y veréis que una serie de normas o valores retiene vuestra mente y vuestro corazón. La mente, encontrándose tan atada, es siempre juzgando, dando nuevos valores, estableciendo nuevas normas. Hasta que no se liberar de este continuo proceso de atribuir valores, nunca será nueva; fresca; nunca estará creadoramente vacía — si se puede usar esta palabra sin que se me comprenda mal — porque el nacimiento de la verdad acontece sólo en el vacío creador.

El conflicto, o sufrimiento, es el proceso de romper ese hábito de atribuir valores. Tenéis un conjunto de valores establecidos por la experiencia, por la tradición, y tales valores han llegado a ser vuestros guías; y, con los valores y normas del pasado, os acercáis a una experiencia nueva, y así, naturalmente, se ha de crear conflictos. Este sufrimiento no es otra cosa que la destrucción de los viejos valores, a los que la mente se aferra. Pues bien; la esencia misma de la estupidez es el escapar del conflicto por medio de una serie de valores establecidos, o bien crear un nuevo conjunto de valores. La esencia misma de la inteligencia es el comprender la vida, o la experiencia, de un modo nuevo, sin nombramiento, con una mente y un corazón desembarazados. En vez de recibir la vida sin ninguna demanda preconcebida, vais a ella con mente y corazón limpios, de prejuicios, casi incapaces de rápido ajuste, de veloz flexibilidad o adaptabilidad. La falta de este instintivo discernir del movimiento de la vida, produce dolor. El conflicto es sintoma de que se es limitado; esta limitación no puede vencerse;

pero su sentido hay que comprenderlo. Todo vencimiento de obstáculos por medio de un nuevo conjunto de valores, es simplemente una nueva forma de escapar.

Podrías decir que una mente que no dé valores es, realmente, la mente de un primitivo. En cierto sentido se ve la vida de manera inconsciente, incompleta, sin comprender plenamente su significado, no obstante, para recibir totalmente la vida, y para comprender íntegramente su sentido, hace falta una mente que no es moldeada por el pasado, y ello sólo puede efectuarse por la intensa percepción, por el discernimiento. Este exige, a diferencia de lo que ocurre con el primitivo, acción íntegra en el presente, sin el espoleo del temor y sin buscar recompensa. Es la inteligencia de la completa soledad (del hombre que piensa por sí solo).

Sólo existe el éxtasis de la verdad cuando la mente y el corazón, cargados y vulnerables, reciben la vida, lo desconocido, lo inconcebible. Cuando la mente no está recargada de valores, de memorias, de creencias preconcebidas y es capaz de recibir lo desconocido, de este encuentro nace la sabiduría, la bienaventuranza o gloria del presente.

El conflicto es, pues, el proceso mismo de despertar al hombre a la plena conciencia; y si no somos continuamente conscientes, creamos una serie de evasiones, que llamaremos valores, aunque estén cambiando, y por medio de esos valores nos esforzamos en hallar la felicidad.

Los valores se convierten en medios de escapar. Una mente que se halle en conflicto, y haga frente a éste sin tratar de interpretarlo con arreglo a ciertos valores, llega a ser consciente de manera plena y completa, y yo os digo que esa mente y ese corazón despertarían entonces a la realidad de la vida, a la gloria del presente.

(Continuará el próximo domingo)

La "Biblioteca Krishnamurti" presentará por quince días las obras de Krishnamurti a quien los solicite al Teléfono 2242 o al Apartado 205 en San José; también por su medio pueden adquirirse esas obras en inglés que se venden traducidas en la Librería Española.

Se ABURRIRIO de su negocio y quiere venderlo? Anúncielo en los AVISOS DE OCASION (Página 5).

Con íntima satisfacción tome Ud. la deliciosa CERVEZA GAMBRINUS



Refuta los cargos en su contra el agente principal de Policía de Mala Redonda

HACE VER QUE LOS VECINOS DE ESE DISTRITO QUE LO ACUSAN HAN SIDO SENTENCIADOS POR LA AGENCIA

Con documentos aportará su defensa ante sus superiores para probar que los cargos son infundados

Se publicó en nuestra anterior edición, en espacio cedido, una carta que dos vecinos del distrito de Mala Redonda dirigen al señor secretario de gobernación y seguridad pública, lanzando cargos contra el agente principal de policía de Mala Redonda. Dicho señor agente estuvo ayer en nuestros oficinas y en respuesta a la publicación referida nos dijo: "Los cargos que se me lanzan carecen de fundamento y del lo provee, son documentos antiguos suscritos. En cuanto a los milhecos que han hecho dos vecinos de Mala Redonda, y que como digo no tienen base, he de manifestar que a esos los vecinos los he tenido que sentenciar la agencia de policía a mi cargo. Aquí traigo la documentación que ustedes puedan ver. Es después de esas sentencias que se produce el ataque en mi contra. Con respecto a lo que dicen de que se ve este desempeño de la administración del Golf Club, siendo agente de policía, lo que he de manifestar es que no hay tal. Las cosas son distintas: al señor administrador se enfermó y tuvo que reclutarse por lo que me pidió, a lo que con gusto accedí; que como su licencia quedaba en vigencia en la vigilancia del Golf Club mientras él se encontraba enfermo y no estaba en dicho lugar. Desbarataré documentando todos los cargos que me lanzan en la carta que publican esos vecinos de Mala Redonda.

NORTHERN RAILWAY COMPANY AND OPERATED LINES COSTA RICA

HORARIO PUBLICO que regirá desde el 19 de Febrero de 1940 hasta nuevo aviso

(EL PRESENTE HORARIO ANULA TODOS LOS ANTERIORES)

Table with columns for 'RUMBO AL OESTE (LEA PARA ABAJO)', 'ESTACIONES', and 'RUMBO AL ESTE (LEA PARA ARRIBA)'. It lists train routes and departure times for stations including Limón, Moín Junction, Castro, Zent Estrada, Guacimo Junction, Guapires, Toro Amarillo, La Junta, Peralta, Turrialba, Tucurrique, Juan Viñas, Santiago, Paraiso, Cartago, Tres Rios, San José, Heredia, and Alajuela.

Table with columns for 'RIO BANANO', 'RAMAL DE CAIRO', 'RAMAL DE INDIANA', and 'RAMAL DE MONTE VERDE'. It lists train routes and departure times for stations including Bananito, Beverly, Limón, Siquirres, La Junta, Cairo Junction, Golden Grove, Dorotea, Carmen, Siquirres, La Perla, Monteverde (Empalme), and Siquirres.

G. P. CHITTENDEN, GERENTE. F. SHEEHY, SUPERINTENDENTE.

THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY

Tiene el gusto de avisar a sus clientes en COSTA RICA, que a pesar de las actuales condiciones anormales seguirá ofreciéndoles el

SERVICIO REGULAR ACOSTUMBRADO desde PUNTARENAS para los PUERTOS CENTRO-AMERICANOS DEL PACIFICO y para CRISTOBAL

Para más pormenores, diríjase a los Agentes FELIPE J. ALVARADO y Cía. Sucrs. S. A. SAN JOSE — PUNTARENAS

UNITED FRUIT COMPANY SERVICIO DE VAPORES

Salidas de LIMON para NUEVA ORLEANS con escalas en CRISTOBAL, TELA y HABANA

VAPORES SALIDAS "ULUA" Julio 26 "TOLOA" Agosto 9

Salidas de LIMON para NUEVA YORK con escala en PUERTO BARRIOS y HABANA

"VERAGUA" Agosto 3 "TALAMANCA" Agosto 17

F. J. Alvarado & Co, Sucrs., S. A. Agentes para LIMON y PUNTARENAS PARA MAS INFORMES DIRIJASE A LAS OFICINAS DE LA UNITED FRUIT COMPANY en los bajos del Gran Hotel Costa Rica en San José TELEFONO 3156

LINEA HOLANDESA DE VAPORES

Tenemos el gusto de avisar a los señores Exportadores de café que el vapor

"COTTICA"

Saldrá el día 6 DE AGOSTO de 1940

para Cristóbal únicamente llevando pasajeros y carga

Para más informes diríjase a los Agentes

ED. JANIN & CO.

SAN JOSE — TELEFONO 3417

